

MAGYAR Bányászlap

THE HUNGARIAN MINERS JOURNAL HAS MORE SUBSCRIBERS THAN ANY OTHER TWO HUNGARIAN WEEKLIES IN THE U. S.



HIMLERVILLE,

KENTUCKY.

THE HUNGARIAN MINERS JOURNAL VISITS MORE THAN ELEVEN HUNDRED MINING CAMPS AND MORE THAN TEN THOUSAND HOMES

A NEW-MEXICOI NAGY Bányász-SZERENCSETLENSÉGNEK NINCSENEK MAGYAR ÁLDOZATAI.

Amikor múlt heti lapunkat szétküldtük az olvasóknak, megérkezett Dawsonból táviratunkra a válasz egy bajtársunktól, hogy a borzalmas szerencsétlenség áldozatai között nincsenek magyarok.

Azóta levelet is kaptunk ottani bajtársainktól, akik közlik, hogy a magyarok a No. 2, 3 és 6 bányákban dolgoznak, melyek épen maradtak.

A szerencsétlen áldozatok görögök, montenegróiak és amerikaiak.

A RADIKÁLISOK GYÜLÉSE.

Külön uniót akarnak a békétlenkedő bányász-„vezér-akarnokok.” — Csak nagyon mérsékelt számú képviselő vett részt az ugynevezett konferencián.

Azok a vezérakarnokok, akik a bányászszervezet legutóbbi választásán csufos vereséget szenvedtek, elhatározták, hogy hamar az unióban nem kaphatnak semmi tisztséget, semmi hivatalt, hát csinálnak maguknak egy külön szervezetet és ott keresnek maguknak valami dicsábót.

Nagy kürt és trombitaszóval bejelentették, hogy Pittsburgban jönnek össze és ott fogják aztán elhatározni a további teendőket.

Valóban össze is jöttek néhányan, akik egymást „delegátusoknak” titulálták. Hogy valójában ki delegálta őket erre az ugynevezett konferenciára, azt nem mondták meg. Bizonyára mindenki saját becses személyét.

Miután maguk az összehívók is látták, hogy nem tulságos nagy az érdeklődés a bányások körében a „konferencia” iránt, mert a nagyhangu, a bányászszervezet mai vezetőségét, reakciósának, árulónak, meg a jó Isten tudja minek bélyegző körlevél után is alig jöttek el néhányan; kijelentették, hogy ez a konferencia most csak előkészítője volt egy nagy tagsági konvenciónak.

Természetesen tartottak nagy beszédeket, melyek mind abban végződtek, hogy a mai bányászszervezet már elavult, a tisztikar nem jó — és egy jobbat kell odaültetni. (Igaz, hogy a bányászok igen nagy többsége nem osztja a pittsburghi gyűlészők nézetét, mert épen most választották meg egy pár hét előtt újra a jelenlegi vezetőséget.)

Aztán még elhatározták, hogy egy országos bizottságot fognak szervezni, mely aztán alapját fogja képezni az 5 külön szervezetüknek. A radikális bányászok szervezetének. És ez a szervezet — mint azt elhatározták Pittsburgban — a vörös internacionálé tagja lesz.

Egyelőre ugyan a bizottság legfőbb gondját az egész akció pénzügyi fedezete képezi, de azt elhatározták, hogy Pittsburgh lesz a központjuk és mihelyt egy kis pénzre tesznek szert egy lapot is adnak ki.

Hogy a pénz valami nagyon

hamarosan összegyűlne, azt két ségbevonjuk. A bányászok többsége nem nagyon áll jól pénzügyileg és hogy most egy másik unió szervezését látnák a bányászok legsürgősebb feladatuknak, azt kétségbe vonjuk.

A bányászok nagy többsége bebizonyította, hogy nem kennek a radikális, a bolsevik vezetésből. Ha kértek volna, meg volt a módjuk válaszhatnak volna maguknak a legutóbbi választáson olyan vezetőséget.

Lehetőség most szítani a bányások között a széthuzást, a civótlást, az egyenetlenséget. Mert kinn a plézeken épen abból származik az emberek között a legnagyobb baj, hogy az igazságok következményeként összevesznek, és ezzel semmivel sem megy előre a bányászok ügye.

Aki ma a bányászok igazi érdekeit viseli a szívében, az csak összetartást, egymás megbecsülését hirdetheti. Az csak azt mondhatja, hogy ne bontsák meg az egységet és a kisebbség vesse mindig alá magát a többség akaratainak.

A bányások és bányatulajdonosok harca nincsen végleg elintézve azzal, hogy most egy évre meg van újítva a szerződés. Ezzel csak el van odává a végleges leszámolás. És lehet-e sikere a bányászoknak, ha széthuzó marakodó táborral indulnak majd a vezérek a harcba?

Lelelismereetlen, bitang, és csak saját érdekeit szem előtt tartó vezér akarnokok bontják meg a bányászok táborát, ezek akarnak külön uniót csinálni, de mi hisszük, hogy ez a tervük ép oly sikeres lesz, mint volt a választás ideje alatti akciójuk, hogy a jelöltjeiket megbuktatták a józan bányászok.

LEÉGETT TIPLI.

A Howe-Coulter Coal Co. No. 2. bányájában Bicknell, Ind. körében tűz ütött ki, mely a társaság tiplijét elhamvasztotta és nagy kárt okozott a bányában is.

A bányában dolgozó embereket még idejében tudták értesíteni és így szerencsére emberélet nem pusztult el.

Egész West Virginiát be akarja szervezni az union

Percy Tetlow vezeti a szervezési munkálatait. — Az egész szervezeten vidék meghódítását tűzték ki célul.

A múlt évi nagy sztrájk óta, amikor a bányászszervezet olyan nagy sikereket ért el Pennsylvánia szervezeten vidékének meghódításával, állandóan híre jár, hogy az union újabb vidékek meghódítását is megkísérli.

Különösen az a hír kísértett állandóan, hogy a hódító munkát West Virginia szervezeten vidékén kezdik meg.

Nagy meglepetést keltett aztán a múlt év őszén, hogy az union a várt hadjárat helyett beszüntette a két éves mingói sztrájkot, mint olyant, melynek semmi értelmét nem látja.

A rövid látók, a mindenben áruást kiabáló természetesen itt is alkalmat láttak, hogy a sztrájk beszüntetésért kigyót-békát kiáltssanak a vezérekre. A szervezet vezetői pedig nem tettek egyebet, mint beszüntettek egy harcot, melynek semmi célját sem látták tovább és a mely célalan küzdelem mégis nagy terheket rótt az unióra és szenvedést emberekre, akik sátrakban laktak.

West Virginia igen nagy része szervezeten. Többször tett kísérletet az union a szervezésre, de ezek a kísérletek mindig eredménytelenül végződtek. Legnagyobb volt még az union sikere 1920-ban, mikor sikerült Mingó megyében megvetni a lábát a bányászszervezetnek.

Hogy aztán itt is bukásba fullt a kísérlet, annak az az oka, hogy a bányászok a szervezet központjának határozott tiltakozása dacára olyan dolgokat csináltak, ami nem vezethetett máshoz, csak bukáshoz. Robbantottak, romboltak, lövöldöztek és ezzel az egész vidék elenszervet vonták magukra. És a szervezet vezetői hiába intettek a bányászokat, már késő volt.

Nem is próbálkozott aztán a szervezet újra a vidéket beszervezni. Látták, hogy a viszonyok nem alkalmasak a próbálkozásra, de különösen azért nem, mert a szervezetnek nem volt még az anyagi ereje hozzá. Mert a beszervezéshez sok pénz kell nagyon. Az agitátorok tömege a munkásság érdekeit hangoztatja ugyan, amikor a bányászt a szervezethez való csatlakozásra beszéli rá, de voltaképpen legtöbbje a pénzért beszél, a mit kap minden egyes új union tag után.

A sztrájk után a szervezet anyagi ereje teljesen ki volt merítve, sőt adóssága is volt a szervezetnek meglehetősen nagy. Azért vetettek aztán minden szervezett bányászra külön adót, hogy az adósságokat fizethessék, meg egy kis tőkére is tegyenek szert, melyből aztán újabb területek szervezését kísérik meg.

Most, hogy ezek a külön adók

beszedettek, az adósságok egy részét is megfizette a szervezet, úgy látszik elérkezettnek látták az időt a bányások vezetői a hadjárat megkezdésére.

Es a szervezési hadjáratot ott kezdik meg, ahol legtöbb a szervezeten bányász, ahonnan legtöbb szén megy ki sztrájk esetén. West Virginiában.

Külön szervezetet létesít az union Charleston központtal a szervezkedés érdekében. És a szervezet vezetését régi bevált emberére Percy Tetlowra bizza.

Azt mondják Percy Tetlow rendkívül bátor, elszánt ember. A nagy háboruban állítólag egy gépfegyver osztatot vezetett és maga is mindig az első közt harcolt a tűzvonalban.

Tetlow elszánt ember és ezt az elszántságot parja azokba is önteni, akik veie fognak harcolni.

Azzal kezdték meg a munkédést, hogy Charlestonban egy beadvánnyal fordultak a bírósághoz, melyben azt kérték, hogy ne akadályozhassák meg őket sehol egész West Virginiában a szervezkedésben. A tárgyalás már meg is volt, hol úgy az union, mint a bányatulajdonosok ügyvédei elmondták érveléseiket. A bányatulajdonosok ügyvédei azt bizonyították, hogy a szövetségi bíróság nem illetékes ebben az ügyben ítélni. A bíró erre kijelentette, hogy egy hét múlva fog nyilatkozni, illetékes-e ez ügyben ítéletet hozni vagy sem és ha az union javára dönt, akkor kezdi letárgyalni az union beadványát.

A szervezet törvényes keretek közt akarja megkezdni a szervezkedést, s nagyban fogadkoznak, hogy tartózkodni fognak minden erőszakosságtól.

Míg a bányászok így készü-

TÜZ A BányÁBAN.

A Randolph Mining Co. bányájában Coulterville, Ill.-ban tűz ütött ki, mely pillanatok alatt lángba borította a boiler házat és gépházat.

A tűz oly rohamosan terjedt, hogy az értékes felszerelések megmentésére gondolni sem lehetett és így a felszerelés majdnem egészen elpusztult. A kár több mint 20,000 dollárt tesz ki és csak az volt a szerencse, hogy a környező épületekbe nem harapódzott el.

A bányát a tűz pusztítása miatt most kénytelenek voltak lezárni és hosszabb ideig üzem kívül marad, addig, míg az elpusztult gépezetet helyre nem állítják.

A bányában mintegy száz ember dolgozott, akik most kereset nélkül állnak és kénytelenek várni, míg a munka újból megindulhat ottan.

lődnek egyik oldalán, addig a másik oldalon a bányatulajdonosok meg a szervezés ellen védekeznek.

Ők meg másik beadvánnyal fordultak a bírósághoz, melyben a szervezkedés ellen foglalnak állást. Azt mondják, hogy ők csak azt akarják, hogy minden munkás szabadon határozhassa meg, hogy csatlakoznak-e vagy sem és ne tilthassák el nekik, hogy ők ne alkalmazzanak szervezeten bányászokat.

A beadványt 80 szervezeten bányász is aláírta, a kik úgy látszik jól érzik magukat szervezeten állapotukban is.

A szervezet képviselője is ott volt a tárgyaláson, mikor a beadványokkal foglalkoztak, de nem került a sor a kihallgatására. Új tárgyalás kitűzését kérte hát a szervezet megbízottja.

A szervezkedést ki akarják most terjeszteni olyan vidékekre is, ahol eddig egyáltalán nem is tett még kísérletet az union a szervezkedésre. Egész vidékek vannak, a hol még soha sem jelentek meg a szervezett bányászok emberei és most ezeket a vidékeket is fel akarják keresni, hogy csatlakozásra bírják rá az ott dolgozó bányászokat.

West Virginia meghódításával akarják pótolni azokat a lokalokat, melyeket a tavalyi sztrájk folyamán elvesztett az union Pennsylvániában.

A szervezett bányák tulajdonosai jó szemmel nézik az union mozgalmát, mert ha sikerülne az uniónak beszervezni az egész West Virginiát, megszabadulnának a szervezett bányák tulajdonosai egy nagy konkurenciától. Most ugyanis a szén áránál mindig a szervezeten bányák árai iránynadók, ha ezek olcsón adják a szén — minthogy nekik a termelés kevesebbe kerül — a szervezett bányák is kénytelenek ezekhez az árakhoz igazodni.

A West Virginiái szervezeten bányák tulajdonosai gyanúsítják is szervezett kollegáikat, hogy ők támogatják az uniót a szervezkedésben.

Amint a fenti leírásból látható hát, West Virginia területén a közel jövőben megindul egy hatalmas küzdelem. Még az időpontját nem látni előre, mert a szervezet — úgy látszik — addig nem fogja megkezdni a szervezkedési hadjáratot, míg biztosítéka nem lesz, hogy zavartalanul folytathatja a szervezkedést.

Egyelőre még csendes minden a West Virginiái szervezeten tájakon. A munka meglehetősen gyengén megy mindenfelé a kocsik hiánya miatt, a kereset sem valami fényes. De ki tudja, hogy ez a csend, nem-e a vihar előtti nyomasztó csendet jelenti.

A SZÉNPIAC HELYZETE.

Esik a puhaszén ára. — Nem vásárolnak szén a kereskedők, mert az árak további esésére számítanak.

Az elmúlt két hétben érdekes változások történtek az amerikai szénpiacon. Amíg a New Yorki gyűlés előtt egyenesen ostromolták a bányákat rendelkezéssel a szénkereskedők, addig, amióta nyilvánvaló lett, hogy nem lesz sztrájk április elsején, a bányáknak kell könyörögni, hogy vegyék a szénét.

A New Yorki gyűlés előtt tartalékolásokra vásároltak rengeteg szénét, mert azt akarták, hogy ha sztrájk lesz, a készlet ne fogyjon el oly hamar, mint a tavalyi sztrájk idején.

A Vasúti kocsi hiány miatt a bányák csak lassan tudtak szállítani rendelkezéseket és így a kereskedők inkább több bányának is leadták azokat, mint minden képen meg akartak tölteni minden rendelkezésükre álló helyet szénnel.

Amíg a szerződés megkötése előtt még öt dollárt is adtak a bányánál egy tonna — mindig run of mine szénét értünk — szénért, addig az elmúlt héten már nem fizettek többet, mint 200-250 centet.

A bányatulajdonosok még így is kapaszkodnak a rendelkezés után, mert ismét meg kezdődött az a nagy verseny egy-egy rendelkezésért, ami volt, pl. tavaly, a mikor 1.10 centre szorították le a szén árát.

Csak keményszénben vannak hiányok, amin azonban csak a vasutikocsik helyesebb elosztásával lehetne segíteni.

Puhaszénben már is nagy felesleg van. Harminchat milliósz talalék készletről számolnak be január végén, de ez a készlet nap-nap után emelkedik, mert már most is — dacára a káréhiánynak — több puhaszén termelnek az országban, mint amennyire az országban szüksége van.

Amerika jelenleg heti nyolctiz millió tonna szénét fogyaszt el, ezzel szemben a heti termelés meghaladja a tizenegy millió tonnát, úgy hogy átlag hetenként egy millió tonna tartalékra marad.

Mint ahogy az ország vezető körei azt akarják, hogy az ország mindig biztosítva legyen szénnel, nagyon ajánlják a szénkereskedőknek a további tartalékolást. Azt ajánlják, hogy egészen addig raktározzanak el szénét, míg nyolcvanöt millió tonna nem lesz felhalmozva.

A bányatulajdonosok most abban reménykednek, hogy megindul a szénkivitel az országból és így el tudják helyezni szénüket.

Arra számítanak ugyanis, hogy azok a piacok, melyek Németország Ruhr vidékéről — melyet most franciák tartanak megszállva — szerzik be a szénét, szén nélkül maradnak és kénytelenek lesznek szükségletüket amerikai piacon beszerezni.

Békében már szállítottak Amerikából ezekre a helyekre és csak a háború folyamán vesztette el Amerika e piacokat.

A német szén — minthogy Németország pénze nagyon leromlott — sokkal olcsóbban tudták beszerezni és így azok az országok, melyeknek pénze értékebb lett természetesen az olcsóbb pénzü Németországtól vették a szénét. Nem is birta egy ország sem a németországi szénnel a versenyt.

Most azonban, hogy a franciák megszállták ezt a vidéket és a bányások sztrájkba léptek, nem jön onnan ki semmi szén sem. A beállított franciák, meg azok a munkások, akiket Csehországban toboroztak még nem tpmelnék annyit, hogy kiviteltre jutna belőle.

Glaszország és Argentina vásárolt erről a vidékről nagy mennyiségű szénét és minthogy ezeknek az országoknak fedezni kell szükségletüket, az amerikai szénkörökben az a hit van kialakulva, hogy itt lesz az ideje visszahódítani ezeket a piacokat.

Szénemberek már is elküldték megbízottjaikat ezekbe az országokba, hogy felvegyék az összeköttetéseket a fogyasztókkal.

Mint ahogy ilyen nehéz az utóbbi hetekben a szén eladása, egyes bányák, melyekben költséges a termelés és amelyek nincsenek rendelkezéssel ellátva már is lezártak. Különösen sok kocsi bánya hagyta abba üzemét, hogy addig lezárva tartsanak, míg a szén ára ismét nem lesz olyan, hogy nekik kifizető legyen a költséges bányászás.

A szénkereskedők pedig nem akarnak több tartalékolásra vásárolni, hiába ajánlják ezt nekik illetékes körök. Arra számítanak, hogy ha rendelkezés nélkül hagyják a bányákat, tovább esik a szén ára és megőstetik raktáraikat még jóval olcsóbb szénnel is.

27 FÉLE NEMZETISÉG EGY SZÉNTELEPEN.

Az Egyesült Államokat sokan egy nagy olvaszónak tekintik, melyben a világ minden részéből idevándorolt nemzetek egybeolvadtak. És ez rendszerint így is van, mert már a második generatio teljesen beolvad az amerikai angolságba.

Annak dacára, hogy ily sokféle nemzetiség idevándorlása folytán az állam területén mindenfelé látjuk, hogy hányféle nemzetiség lakik itt, egyes helyeken mégis az egy nemzetből származók telepednek le előszertettel.

Nem így van ez Clinton, Ind.-ban, ahol annyira vegyes a lakosság, hogy ezen a széntelepen, melynek pedig csupán 11 ezer az összlakossága 27 féle nemzetiséget számoltak össze. A nemzetiségek között képviselve van majd minden európai nép, de Kinából, Japánból, sőt Ázsiából és Afrikából is találunk ott bevándorlókat, úgy hogy egész Amerikában ez talán az egyetlen hely, ahol annyiféle nemzetiség lakik.

MUNKAHIREK

Glen Robbins, Ohio. Egyik bajtárs tudatja, hogy ott nagyon rosszul megy a munka nem dolgoznak többet mint heti 10-12 órát. Munkásokat ugyan most is vesznek fel, de a hár békülődje nem ajánlja a helyet addig, míg a munka jobban meg nem indul.

Roseton, N. Y. Kis József testvér írja, hogy az ottani tég lagyában nagyon jól megy a munka, dolgoznak egész télen. Most is épül még két téglagyár és aki szereti ezt a munkát, annak nagyon ajánlja a helyet. 50 centet fizetnek óránként.

Kimball, W. Va. Czokoly József testvér közli, hogy náluk úrbíróként megy a munka, dolgoznak 4-5 napot egy héten. A bánya sáros, a szén 4-5 sukk magas. Viz egy kevés van, gáz nincsen, lejárókó van. Karbid lámpával dolgoznak. Salet munka van és kárészámra fizetnek 1 dollár 5 centet két tonnás kárészámra. Szerencsétlenség ritkán fordul elő, az emberek jól bannak és magyarok kaphatnak munkát. Czokoly testvér ajánlja a helyet azoknak, akik szeretnek kis szénben salet munkát.

Athens, Ohio. Egy bajtárs közlése szerint arra nagyon gyengén megy a munka és nem ajánlja, hogy arra menjenek munkát kereső magyarok.

Dillonvale, Ohio. Hordós József munkástárs azt írja, hogy náluk elég meglehetősen megy a munka. Van azonban elég ember ott.

Rawl, W. Va. Varga Ferenc testvér azt írja, hogy náluk tényleg megy a munka. A bánya egyenes, a szén 4-9 sukk magas. Viz néhol akad, gáz nincsen. Lejárókó akad. Karbid lámpával dolgoznak. A szén masina vágja, kárészámra fizetnek 1 dollár 25 centtől két dollárig. Szerencsétlenség ritkán fordul elő, az emberekkel elég jól bannak és vesznek is fel embereket. Varga testvér ajánlja a helyet.

Yullan, W. Va. Szénási Mihály bajtárs értesítése szerint ott egy-két napot dolgoznak egy héten. A bánya egyenes van, sáros. A szén 4 1/2 láb magas. Viz akad, gáz nincsen, lejárókó van. Karbid lámpával dolgoznak. A szén masina vágja, tonnaszámra fizetnek rumban 64 centet, entiben 70 centet. Szerencsétlenség egyszer fordul elő, az emberekkel elég jól bannak és vesznek is fel embereket, de most Szénási testvér nem ajánlja a helyet.

Dante, Va. Egy bajtárs azt írja, hogy 2-3 napot dolgoznak egy héten. A bánya egyenes, a szén 3-6 sukk magas. Viz akad, különösen a No. 3. bányában most a sok eső után, de nem fizetnek érte. Gáz csak a No. 2 bányában van. Kő is akad. Karbid lámpával dolgoznak. A szén masina vágja, de piller csak salet munka van. Kárészámra fizetnek, 185-200 centet. Szerencsétlenség néha fordul elő és embereket mindig vesznek fel, de a hir beküldője azt írja addig nem érdemes menni, míg a munka jobban meg nem indul.

Brady, W. Va. Egy testvér közlése szerint ott is gyengén megy a munka, két napot dolgoznak egy héten. A bánya sáros, a szén 7-8 sukk magas. Viz kevés akad, lejárókó nincsen, szén top marad. Gáz van. Karbid lámpával dolgoznak. A szén masina vágja, tonnaszámra fizetnek 62 centet. Szerencsétlenség ritkán fordul elő, a bányászmód nem a legjobb. Embereket vesznek fel, de a hir beküldője nem ajánlja a helyet.

Earling, W. Va. Egy munkástárs azt írja, hogy ott dolgoznak egy héten 4 napot, mert sok kis káré van a bányában, de dampedolni csak két napot dampedolnak. Nem vesznek most fel embereket. Ha jobban megindul a munka és emberekre lesz szükség tudatni fogja.

Crescent, Ohio. Klement József testvér írja, hogy ott 3 napot dolgoznak egy héten. A bánya egyenes, a szén 5-6 sukk magas. Viz, gáz nincs a bányában, lejárókó akad. Karbid lámpával dolgoznak. A szén masina vágja, tonna számra fizetnek 79 centet. Szerencsétlenség ritkán fordul elő, az emberekkel jól bannak és vesznek is fel magyar bányászokat. Klement testvér ajánlja a helyet.

Masontown, W. Va. Daragó Péter bajtárs tudatja, hogy náluk jól megy a munka, de azt írja, hogy nagyon sokan vannak ott és így most nem ajánlhatja a helyet.

Sutherland, Va. Egy testvér írja, hogy ott 3-4 napot dolgoznak egy héten és vesznek is fel embereket, de csak azoknak ajánlja, akik kövel szeretnek bajlódni.

Farmington, W. Va. Lévai János bajtárs tudatja, hogy ott a No. 9. bányában 2-3 napot dolgoznak egy héten és minthogy sok ember van, most nem ajánlja a helyet.

Gary, W. Va. No. 2. Egy bajtárs azt írja, hogy ott két napot dolgoznak egy héten. A bánya egyenes, a szén 5-7 sukk magas. Viz, gáz, lejárókó akad. Karbid lámpával dolgoznak. A szén masina vágja, de van salet munka is. Kárészámra fizetnek masina után 2 dollár, pikk munka után \$2.50 centet kárészámra. Szerencsétlenség ritkán fordul elő, de a hir beküldője addig nem ajánlja a helyet, míg a munka jobban meg nem indul, mert sok az ember.

Norway, W. Va. T. L. testvér azt írja, hogy ott meglehetősen megy a munka. A bánya egyenes, a szén 5 sukk magas. Viz van néhol, gáz nincsen. Lejárókó van, de fizetnek érte. Karbid lámpával dolgoznak. A szén masina vágja, tonnaszámra fizetnek rumban 62 centet, entiben 64 centet. Szerencsétlenség ritkán fordul elő az emberekkel is jól bannak és vesznek is fel új embereket. A hir beküldője ajánlja a helyet munkát kereső magyaroknak.

Central City, Pa. Egy munkástestvér azt írja, hogy náluk még sztrájk van így ne menjenek oda magyarok.

Wainwright, Ohio. Kozma Miklós bajtárs írja, hogy ott gyengén megy a munka. Ember is van elég, így ne menjenek arra munkát kereső magyarok.

Herriek, Ohio. Fekete Mihály testvér tudatja, hogy ott dolgoznak minden nap 6-7 órát. A bánya egyenes, a szén 5 sukk magas. Viz van, de szivattyuzák, gáz nincsen. Lejárókó van 12 inches. Karbid lámpával dolgoznak. A szén masina vágja, tonnaszámra fizetnek 73 centet. Szerencsétlenség ritkán fordul elő, az emberek jól bannak és vesznek is fel embereket. Fekete testvér ajánlja a helyet.

Congo, Ohio közli Kékes János munkástárs, hogy ott csak 1-2 napot dolgoznak 1 héten és most nem vesznek fel új embereket.

Murray City, Ohio közli Murray János munkástárs, hogy ott 1-2 napot dolgoznak 1 héten és most nem vesznek fel új embereket. Ha jobban megindul a munka, tudatni fogják.

TIZENKILÉNC DOLLÁR EGY TONNA — KÖ.

Egy newyorki kereskedő megvette a teljesen éghetetlen slatet és mint szénét árusította a megszorult közönségnek. Mint-hogy azonban a szénnek kivézettt kö sehoggy sem akart égni, a vevők panaszszal fordultak a szénfelügyelőséghez, mely szigorú vizsgálatot rendelt el ebben az ügyben. A vizsgálat megállapította, hogy a szénnek eladott áru 100-ban tiszta kö.

A kereskedő azzal védekezik, hogy a követ ő is mint jó minőségű szénét kapta és teljesen jóhiszeműen vásárolta. Ezzel szemben tény az, hogy néhány kereskedő összevásárolta azt a szénét ami Angliából érkezett s amelyet a rendelők azért nem vettek át, mert meggyőződtek arról, hogy az Angliából érkezett szén nem a rendelésnek kikötött szén, hanem használhatatlan kö.

TÖBB MINT 800 EMBER SEBESÜLT MEG A WEST VIRGINIAI Bányákban JANUÁR HÓNAPBAN

Az iparban előforduló szerencsétlenségek között a legtöbb szerencsétlenség a bányákban fordul elő január hónapban West Virginiában.

866 ember többé kevésbé súlyosan megsebesült a bányákban szerencsétlenségek folytán és ily magas számú balesetet egyetlen más iparág sem mutat fel West Virginiában. Az ehhez legközelebbi nagyszámú baleset a fémiparban történt, azonban ott is több mint kétszázalakkal kevesebb a balesetek száma vagyis összesen 604 tesz ki.

A halállal végződött balesetek száma 34 tesz ki ebben az államban január hónapban a szénbányákban.

Az állam egész területén előfordult balesetek száma kitesz 2,380, melyek közül halálos szerencsétlenség volt 43.

KILAKOLTATOTT Bányászok.

Az Union Mining Company bányájában Mt. Savage, Md.-ban a sztrájkoló bányászok ellen a társaság kilakoltatási pert indított, mert a bányászok nem akarták a kompnia házáit elhagyni.

A bíróság most döntést hozott, mely szerint azok a bányászok, akik nem dolgoznak a társaságnak kötelesek kiüríteni a házaikat és nincs joguk a társaság házaiban maradni, ha nem dolgoznak.

EGY TIZENHAT ÉVES MAGYAR FIU BORZALMAS HALÁLA A Bányában.

Vestaburg, Pa.-ban az ötös számú bányában egy fiatal magyar gyerek lett a bányász mesterség vértanúja.

Lekszi János még be sem töltötte a 16-ik évét, még két hónap hiányzott hozzá, már bányában dolgozott édesapjával. Nagy volt a család, nagy a szegénység, kimaradt az iskolából és édesapja bevitte a bányába. Ladolni segített az apjának, hogy jobban jusson kenyér a kisebb testvéreinek.

Éjszaka dolgozott Lekszi János édesapja és egy éjjel, amikor már elvégezték fáradságos munkájukat, a kis Lekszi Jani beszólt a szomszédos rumba, a bodyjuknak, hogy nem-e jön már az is hazafelé.

Az illető egy kis várakozásra szólította fel a fiatal bajtársat és hogy hamarabb elkészüljön, megkérte, nyissa meg a pályát, hogy a tele káréja mehessen ki a főpályára.

AZ UNION GYŐZELME.

A Fairmont and Lowesville Coal Co. és az Union ottani osztálya között január végén tárgyalások kezdődtek, hogy a társaság írja alá az egyezséget az Unionnal.

A társaság több mint egy évig harcolt az Union ellen és a harc folyamán mindent elkövetett, hogy a szervezett munkásokat letörje, ezért szervezetek embereket hozatott és azt is megtette, hogy a nem dolgozó szervezett munkásokat kilakoltatta. Néhány hét előtt az Union erőteljes akcióba kezdett, hogy az ügyet dülőre vigye és ennek az eredménye, hogy a munkások a társaságnál sztrájkba mentek.

Miután a társaság látta, hogy a munkások a végsőre el vannak szánva, tárgyalásokat kezdett és előreláthatólag teljes megegyezés lesz a vége.

SZERENCSETLENÜL JÁRT Magyar Bányász.

Lázár Lajos Kulpmont, Pa. képviselőnk közli, hogy Dornell Pál testvérünkre e hó 6-án rászakadt a lejárókó a bányába és agyonütötte.

Dornell testvérünk nagy népszerűségnek örvéngett a Kulpmonti magyarok közt, és az angolok is megbecsülték a derék szorgalmas munkás embert.

Temetése a St. Mary róm. kath. templomból ment végbe és a St. Mary temetőbe temették.

Temetésére kivonult a Szent István Egylet, az Ifjusági Kör, a Magyar Munkás Betegsegélyező Egylet és sok rokon és jóbarát.

600 EMBERT ELTEMETETT A Bányá Lengyel Szilvéziában.

Január 31-én egy nagy robbanás történt Heinitz bányában. Beuthen, Lengyel Szilvéziában, melynek folytán 600 bányászt maga alá temetett a beomló föld.

A bányába a jelzett napon 800 ember ment reggel a shiftára és röviddel azután megtörtént a robbanás.

Eddig 60 holttestet ástak ki a beomlott aknából és sok embert még sikerült élve kimenteni, akiknek nagyrésze azonban olyan súlyos sérüléseket szenvedett, hogy kórházban vannak. Mintegy 300 embert még sehoggysem tudtak megtalálni és nem tudják vajjon élnek-e még vagy már csak holttestüket fogják megtalálni.

A mentési munkálatoknál az egész vidék részt vesz.

A kis Lekszi Jani meg is nyitotta a pályát, de a kocsi sebes iramban jött nem volt ideje elugrani előle és így az úgy oda vágta a bányafalához, hogy szegény fiatal bajtárs azonnal szörnyet halt.

E szomorú eset kapcsán meg kell írunk, hogy kárhóztatni kell azon szülőket, akik ily fiatal, még a törvényes időt se betöltött gyerekeket visznek a bányába nehéz munkára.

Mi tudjuk, hogy egyetlen szülőnek se jelent gyönyörűséget, hogy a fiatal gyerekeket munkába kell állítaniok, tudjuk, hogy a szegénység viszi őket rá, de még is meg kell mondanunk, hogy van a bányakörül könnyebb munka is, mint benn ladolítani 16 évet még be sem töltött gyereket.

Tisztán arról van szó, hogy egyes szülők — és ezt nem éppen pont szegény kis Lekszi Jani szüleiértjük — nem nézik azt, hogy a gyerek milyen nehéz, erejét is meghaladó munkát végez, hanem csak azt, hogy a peda boríték mennél jobban tale legyen.

Kárhóztatos dolog ez nagyon. A gyerekek épen 16-18 éves korban, amikor fejlődésben van nem szabad megfeszíteni erejét, mert az kihatással van egész életére.

Ha bányamunkába fogja a szülő ebben a korban gyermekeit, akkor kérjen külső, könnyebb munkát, ahol élete is kevésbé van veszélyeztetve, mint a bányában.

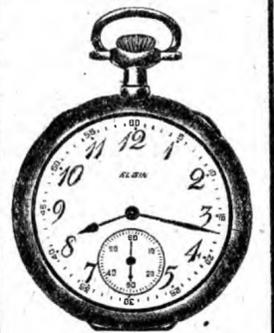
HA a napi munkáját elvégezte és estére kitisztálkodik, igen fontos ehhez, hogy egy jó borotva felszerelése legyen.

MI MINDENT szállítunk amire szüksége van: Biztonsági berendezést, borotva pengéket, borotva szappant, pemecselőt, krémeket és pudert. Széptő vizet, és darabos pudert. Mindenből a legjobbat és a legkedvezőbb árrért.

STROSNIER DRUG CO., Williamson, W. Va.

Mindenféle Ékszerék Elgin és Illinois órák. Arany vagy aranyozott Ékszerék.

BESZÉLŐGÉPEK Azonkivül alkalmas ajándéktárgyak a legnagyobb választékban és olcsó áron.



Órajavitásokra különös figyelmet fordítunk. RANDOLPH AND AUKENTHALER A. Hallmark Ékszerészek. Williamson, W. Va.

WILLIAMSON környéki magyarok helyezték el betéjüket a

DAY AND NIGHT BANKBA, WILLIAMSONBAN, W. VA.

Betétekre 3 százalékos kamatot fizetünk. MAGYAROKAT figyelemmel szolgáljuk ki.

ESTE 7 ORAIG NYITVA TARTUNK.



ÜLJÖN LE A NAGY ÉS Kényelmes HOOSIER Konyhaszekerény előtt.

Nézzé minő kényelmes ezen dolgozni, bármit akar kézbe venni könnyen elérheti. Nincsenek reteszek, polcok, melyek a kezelést megnehezítik. Mielőtt ön észrevenné már el is végezte a munkáját, — végezte, még pedig a legkevésbé erővel, mint ahogy elvégezte volna bármikor ez előtt.

Miért lenne Ön, enélkül a NAGY KONYHA SZEKERÉNY nélkül.

- 10 daraból álló finom konyha-készlet .. INGYEN
- Finom alumínium vizes csőbőr .. INGYEN
- Egy finom alumínium serpenyő .. INGYEN

Ez a legértékesebb konyhaszekerény amit valaha Williamsonban árusítottak. — Önnek szüksége van egy Hoosier-re — Nekünk szükségünk van arra, hogy ön vásároljon tőlünk.

KÖNNYŰ FIZETÉSI FELTÉTELEK. Ne halassa — Vásároljon még ma. THE B. C. ROACH HARDWARE & FURNITURE CO.

"THE BRIGHTEN UP STORE" SECOND AVE. WILLIAMSON, W. Va.

HA egyetlen meghívóra, levélpapírra, borítékra, báli belépő jegyekre, lunch illekre, vagy egyéb szép kiviteli nyomtatványra volna szüksége, ajánlja a Magyar Bányászlap nyomdáját.

EZ A BANK

a vidék magyarjainak a legszebben ajánlja fel szolgáltatásait, minden tekintetben.

Külföldre olcsón küldünk pénzt, mert a legnagyobb bankokkal állunk összeköttetésben és naponta táviratilag kapjuk meg a külföldi pénzek árfolyamát.

Betétekre 3 százalékos kamatot fizetünk.

The First National Bank, Williamson, W. Va.

Dr. MERLE R. TAYLOR DENTIST Williamson, W. Va. Patterson Bldg., Room 35.

Kitűnően húz fogakat és a legjobb fogmunkát végezi. Magyarok különös figyelemmel részesülnek.

Dr. C. N. CROUCH -OSTEOPATH- Williamson, W. Va. PATTERSON BLDG., ROOM 51.

Izom és csontsérülések elsőrangú orvosa. — Kőszvény, vesebaj, elhanyagolt gyomorhaj gyógyítója. Idegesség és idegsérülések villamosmódszerrel gyógyíthatnak.

TUG RIVER GROCERY CO. WILLIAMSON, W. VA.

OCCIDENT és GOLD MEDAL lisztek kizárólagos nagybani eladói ezen a környéken.

LARRO-féle takarmányok nagy raktára. - Rosenbaum-féle lótakarmány kapható.

DEL MONTE kannásáruk képviselői. — minden fűszerárut tartunk nagyban.

TUG RIVER GROCERY CO., WILLIAMSON, W. VA.

Nagy kiárusítás

60 NAPIG 25 SZÁZALÉKOS ÁRLESZÁLLÍTÁSSAL AZ EGYEDÜLI MAGYAR BUTOR ÜZLETBEN. WILLIAMSON, W. VA.-BAN

Kitűnő ágyak és sodrony betétek, valamint elsőrangú 50 fontos tiszta gyapjú matracok. Mindenféle butorok, gramofonok, Detroiti gázkályhák egyedüli árusítója. MAGYAROKNAK HITELT IS ADOK. Anyanyelvén beszélhet nálam. B. L. FURNITURE COMPANY (MAJER, Manager.) WILLIAMSON, W. VA.

Segítséget nyújtunk minden magyar embernek a boldoguláshoz.

ÖN IS MEGTEHETI AZT, AMIT EZREKRE MENŐ ÉLELMES EMBER MEGTESZ AMERIKÁBAN!

Mi alkalmat adunk önnek, hogy szabad idejében, anélkül, hogy jelenlegi foglalkozásában akadályozva volna, hogy tisztességes mellette jövedelemre szert tegyen.

MINDEN MAGYAR EMBER IS MERI A ROYAL MFG. CO. világhírű Gyógyszereit, valamint az óhazából importált fűszer különlegességeit.

Minden helyen kéresünk egy megbízható embert, aki háziszereinket és fűszereink különlegességeinket szabad óráiban ismerőssel és barátai között terjeszti.

Ragadja meg ezt a ritka alkalmat és írjon még ma felvilágosításért erre a címre:

ROYAL MFG. CO. Duquesne, Pa.

SZÁNDÉKOZIK SZÜLŐHAZÁJÁBA UTAZNI ?

Ha szülőházába visszatérésre gondol, a mi Hajólegy Képviseletünk nagyon értékes szolgáltatást ajánlja ugy utazási engedély és utlevél beszerzésére, mint hajólegyek biztosítására és minden más szükséges intézkedés elrendezésére. Mi az összes hajó-vonalakat képviseljük.

Ugyaszerint szolgáltatásra és segítségére vagyunk, ha bármely rokonát akarja ide hoztatni az óhazából.

Ha az anyanyelvén beszélünk.

Mellon National Bank
Hajólegy Képviselete
(J. J. McCORMICK & CO.)
Cor. SMITHFIELD STREET and OLIVER AVENUE,
a régi City Hall elő emeletén
PITTSBURGH, PA.

MAGYAR BÁNYAPLÉZEK MESÉI

NEM HAGYOM MAGAMAT... írta Legioner.

XXII. fejezet.

Irma nagy hirtelen majdnem megmondta az ébredező lánynak, hogy az ő hotelukban van. Idejében észrevette magát s csak annyit válaszolt, hogy ne féljen semmit, jó helyen van. A cloroformmal elkábított lány fel akart ülni, de nem bírt.

— Csak maradjon fekvé. Pihenjen még egy kis ideig, hogy visszatérjen az ereje. Hozok még egy kis vizet.

A hideg vizes zsebkeendővel újra törölgetni kezdte az arcát, hogy felüdüljön.

— Köszönöm —

A fiatal lány most már teljesen magához tért.

— Hol vagyok? —

Ettől félt legjobban Irma. Felelni a lány kérdéseire. És pedig úgy, hogy el ne árulja vele Ferencit. Hogy nyomra ne vezesse a lányt, aki azt később felhasználhassa ellenük.

Kitérőleg válaszolt.

— Ne féljen semmit, nem történik itt semmi baja.

A leány arca elkomorodott.

— Mi történt velem? Hogy jöttem ide?

— Hát — úgy hozták.

— Kik?

Irma nagyot nyelt.

— Hát — hát valakik —

A lány arca még jobban elkomorodott.

— Hívjon kérem egy taxit. Haza akarok menni.

Irma úgy tett, mintha nem hallotta volna.

— Nem emlékezik, hogy — — — — — hogy hogyan lett rosszul?

A leány a fejét rázta.

— Csak annyira, hogy egy fiatal ember zsebkeendő nyomott az arcomra — — — cloroformost.

— Hol?

— Egy ismerős család házi estélyén.

— De hát miért nem kiáltott?

— Akkor történt mikor beültem az autóba.

— A sajátjába?

— Igen — — — — — A sóffőr úgy látszik összejárt valami gazemberrel.

Irma agyában most már tisztán állt a leányrablás. A sóffőrt biztosan megvesztegette Ferenci, meg az a két ember, akik idehozták a leányt. De hogy jutott volna észébe, hogy az egészek a háttérben Mr. Conroy Náthán áll.

Az ajtó hirtelen kinyílt s belépett egy fiatal lánnyal együtt Ferenci. Az arcát fekete állarc borította, de azért Irma ráismert rögtön. A cloroformos áldozat ijedten sikított fel s önkénytelen is Irmához ugrott védelmet keresni. Átkarolta a vállait.

— Istenem — — — — — Ki ez? Mit akar?

Az állarcos nevetett.

— Ne féljen semmit — — — csak egy levelet akarok.

— Miféle levelet?

— Amit rögtön meg fog írni drága miss.

— Én? Kinek?

— A drága papájának, a sok millióval bíró Wulvort urnak.

— Ismeri atyám?

— Az állarcos újra nevetett.

— Személyesen még nem volt szerencsém s reményilem, nem is leszek, — de azért a mi jótékony egyesületünk ismeri a város nagyon gazdag embereit.

— Jótékony Egyesület? — — — —

— Igen a saját magunkkal jótékony Egyesületünk.

A vele jött fiatal leány a beszéd alatt le tette kalapját, kabátját s egy székre ült, mint akire az egész dolog nem tartozik. Irma úgy állt ott, mintha megmerevedett volna.

— De hát mit akarnak velem?

— Mondtam már, hogy csak egy pár soros levelet.

Miss Wulvort majdnem sirva fakadt fölelmében.

— Én nem bántottam magukat — — — —

Az állarcos megint csak nevetett.

— Mi se bántjuk miss — — — csak írja meg a levelet. Azon az asztalon van papír és töltő toll. Hogy mit írjon, arról a kis mintáról leolvashatja.

Egy papírszeletet nyújtott át a megrémült lánynak.

— Ezt írja le Miss — — —

A leány elolvasta a papírszeletet s ketté repesztette.

— Most már tudom kiknek a kezében vagyok. Becstelen rablók — — —

Irma felszisszent a sértő szavakra, de nem szólhatott. Ferenci megelőzte. A hangja azonban most már kemény, recsegő volt.

— Ha tudja, annál jobb. Nincs időm sokat beszélni. Ha haza akar jutni, írja meg azt a levelet. Gondoskodtam egy másolatról is. Ezt írja és semmi mást.

— És ha nem írom?

— Addig marad ebben a szobában, ameddig meg nem írja és — — — rossz ám ha kenyér és víz mellett még koplalni is meg szomjazni is kell az embernek.

— És ha akkor se írom?

Az állarcos hangja fenyegetővé vált.

— A Michigan tóból már sok rejtélyesen odakerült holttestet fogtak ki.

Irma szemeiből olyan iszonyat sugárzott, hogy Ferenci jónak látta megjegyezni.

— Óh, — — — az én kezemtől nem kell félni. Az ilyen fajta munkák elvégzésére vannak Egyesületünknek más emberei.

Irma kissé könnyebbülten sóhajtott föl. Legalább gyilkosságra mégse vetemedik az embere.

— Nos miss? — — —

Az amerikai lány dühösen sziszegte.

— Csináljatok amit akartok — — — nem írom meg — — — becstelen gazemberek.

Az állarcos nevetett.

— A harag rossz tanácsadó miss. Itt hagyom a levél mintát, ha megakarja változtatni határozatát — — — Ha megírta a levelet, nyomd meg a csengőt egymás után négyszer.

Ezt már Irmához forduló mondta. Az szólni nem tudott, csak bólintott, hogy érti. Ferenci aztán megfordult s kiment. Távozás után Irma s az amerikai lány szótlanul nézte egymást. Irma volt az első aki nem bírta ki a másik tekintetét. A szegénytől úgy égett az arca, mintha lángot akart volna vetni. Az amerikai lány csendesen, minden harag nélkül kezdett beszélni.

— Ilyen szép angyali arc s belül férges, romlott... Templomba illelne s gonosztevő a gonosztevők között — — — Becstelen — — —

Irma nem tudta visszafolytani a könnyeit. Az ágyra borult s ott zokogott szegényében. Miss Wulvort az ajtó felé tartott. Mielőtt odaért volna, a Ferencivel jött fiatal leány nyugodtan felállt a helyéről s elébe állt.

— Nem mehet ki miss — — — Ne is erőlködjön. Csak a helyzetét rontja.

— Ki akadályoz meg?

— A leány Irmára mutatott.

— Én és ő. Mi vagyunk a börtönőrei egy darabig.

— Meddig?

— Ameddig meg nem írja azt a levelet.

— Tudja mit kell írnom?

— Tudom. Váltásdíjat követelnek az atyjától.

— Azt is tudja mennyit?

— Azt nem. Hanem sejtem hogy sokat, miután az attyja millióm.

— Ötvenezer dollárt — — —

Irma abba hagyta a sirást.

— Rettenetes — — —

Miss Wulvort oda fordult.

— Az a rettenetes, hogy Önök fiatal létkre ilyenekkel foglalkoznak. Eszközül a ják magukat közönséges gazembereknek.

A két nő egyszerre felelt.

— Nem foglalkozunk — — —

— Akkor — — —

Irma hevesen felelt.

— Azt se tudtam hogy Ön a világon van. Semmit se tudtam az Ön ellen tervezett merényletről. Megakadályoztam volna. Az utoljára jött lányka arcán szomorú mosoly futott át.

— Nem hallotta az imént a Michigan tavat említeni?

— Igen. Miért?

— Ha Ön megakart vagy megakadályozta volna a tervüket, most a Michigan tó halai csipkednék a holttestét.

— Hiszen akkor ezek rablók, gyilkosok. A szomorú arcú lány bólintott.

— Azok. Rablók, gyilkosok — — egész banda — — —

Irma felvette a szőnyegre esett papírszeletet s olvasni kezdte.

... Kedves Atyám. Udvartias de nagyon elszánt emberek kezei közt vagyok. Ötvenezer dollárt kell váltságul adni, másként megszűnnek udvartias módon bánni velem. A 6-ik utca keresztezésénél fog állni holnap este 10 órakor egy fiú, annak a kezébe kell adni egy borítékban. A fiú nem tud semmiről. Ha letartóztatják, semmire se mennek vele, mert nem ismeri a küldőt. Ha követik, nem közeledik hozzá senki. Ebben az esetben, vagy ha a rendőrséget veszik igénybe, kenyérré és vízre lesznek szorítva s kilátásba helyezték a naponta való megkorbácsolást is és utoljára a Michigan tavat szerető lányod.

Ellen

Irma borzadva nézett a fogoly leányra.

— Mi leszek most? — — —

Az megvonta a vállait.

— Az önökön áll.

— Hogyan?

— Szabadítsanak ki. Engedjenek ki az ajtón.

Irma tagadóan rázta a fejét.

— Az hiába lenne.

Az amerikai lány könnyögni kezdett. Hivatkozott mindenre ami szent előttük. Hiába. Aztán iparkodott rábeszélni őket.

— Gazdaggá — — függetlenné teszem mindkettőjüket — — — kivergődnek ebből a bünszövedkezetből. Élhetnek újra becsületes életet.

Irma szemeit elfutotta a köny. Alig hallhatón rebegett.

— Nem lehet.

— De hát miért nem, ha egyszer igaz az hogy Önök nem tagjai ennek a bünszövedkezetnek? Hiszen így Önök is bünszövedkezetek válnak.

Irma megtörölte a szemeit.

— Szeretem egyik — — — egyik tagot jobban az életemnél. Nem tudok nélküle élni — — — Nekem az pokol lenne, Ön akármilyen sorsba helyezze is, ha nem lehetnék vele. Ő az én életem boldogsága s ma éjjeltől kezdve az átka is — — — de, nem tudom elhagyni.

Az amerikai lány sajnálkozva nézett rá. A szomorú arcú leánya pedig csendesen jegyezte meg.

— Nem tehetné, ha akarná se. Minden lépésünket őrzik. Egy kérészés, vagy a tő fenéke, ha elárlunk őket, vagy ha csak meg is kísérelnék.

— Mi az ön neve?

— Én vagyok a — — — a Helén — — — többet nem mondhatok.

— De hát mit csináljunk?

— Semmit. Kövesse a levél-miúta utasításait.

— Megírom ezt a rettenetes zsaroló levelet.

— Ha szabadulni akar innen. Ha megegyezik meg akarja látni a szüleit és — — — ép állapotban.

— Korbácsos kényszerítik az írásra, ha másképp nem akar.

— Borzasztó.

— Az. Borzasztó.

— Még többet is írjon a levélbe. Írja meg, hogy az élete is veszélyben forog, hogyha a rendőrséget fogják igénybe venni. Bátran megírhatja, mert az úgy van.

Az ajtón halkán kopogtak. Irma kinyitotta. Ferenci jött be újra állarcosan. Egy tálcán kávét, gyümölcsöt hozott.

— Itt a reggeli.

Senki se felelt neki.

— Meg van a levél?

— Nincs — — —

Az állarcos nevetett.

— Akkor tanácsolom elfogyasztani a reggeli utolsó morzsáját is, mert az ebéd kenyér és víz lesz — — — ha leszek.

Irma könnyögni akart, hanem a fiatal ember megszakította a kezdetnél.

— Ne beszélj — — — tovább mentünk, mint-hogy visszafordulhassunk — — — Ha pedig estig se leszek meg a levél, akkor — — — akkor jön a korbács — — —

Feleletet se várva megfordult és kiment. A három nő tehetetlenül nézett egymásra.

Helén szólalt meg először.

— Ugy e mondtam — — — a korbács.

Miss Wulvort összeborzadt.

— Akkor — — —

— Azt is írja bele, hogy bizhatnak az ígéretükben. Mihelyt kezükben lesz a pénz, Önt rögtön haza szállítják.

A fiatal amerikai lány elnevette magát. Most már nem félt egy cseppet se. Most már tetszett neki a kaland.

— Megírom. Apa utóvégre is meg se érzi azt a pénzt — — —

Egész jó kézzel ült neki az írásnak, aztán a reggelijének.

— No, most már hívhatják azt az állarcos gentlemant. Most már nem félek tőle.

Irma megkönnyebbülten lélekzett fel, mikor megnyomta egymás után négyszer a vilamos csengő gombját. Hanem a szíve nehéz volt, szomorú végtelenül.

(Folytatása következik.)

AZ INCOME-TAX TÖRVÉNYRŐL.

Az 1921 évi adótörvény értelmében az Egyesült Államok területén minden nőtlen ember, akinek 1922-ben tiszta jövedelme meghaladta az 1000 dollárt, vagy bruttó jövedelme legalább 5000 dollárt tett ki és minden nő ember, akinek tiszta jövedelme meghaladta a 2000 dollárt, vagy bruttó jövedelme legalább 5000 dollárt tett ki köteles benyújtani adóbevallási-ívet.

Az 1922-es év adóbevallási-ívének lejáratá határideje 1923 március 15-én van, vagyis legkésőbb ezen a napon az íveket be kell szolgáltatni.

Nőtlen emberek jövedelme 1000 dollárig adómentes; nő ember, akinek családfője 2500 dollárig élveznek adómentességet.

Olyan nő emberek, akiknek tiszta jövedelme 5000 dolláron felül van, csak 2000 dolláros adómentességben részesülnek. Család fők alatt egy vagy több személy tényleges eltartóit értik, akik a családfő háztartásában élve közeli kapcsolatban vagy vérokonságban vannak a családfővel. Minden 18 éven aluli, továbbá testi vagy szellemi hibák folytán kerestképtelen felnőtt személy után, akit az adófizető tart el, külön 400 dolláros adómentességet engedélyeznek. Olyan nőtlen embernek, akinek 1922-ben 2000 dollár volt a jövedelme, de éltes anyját tartotta el, nem kell adót fizetnie, de adóbevallási ívet köteles benyújtani. Minden nőtlen ember, a kinek jövedelme 1000 dollárt, nő ember pedig akinek jövedelme 2000-t az elmúlt ívet meghaladta, köteles adóbevallási ívet kiállítani, még abban az esetben is, ha az adómentes tételek beállítását követően meg nem adózhat.

Az adómentes összegek levonása után megmaradt tiszta jövedelem után 4 százalékos adó fizetendő; a 4000 dolláron felüli tiszta jövedelem után pedig 8 százalékos adót számítanak.

Az adó beállási iv benyújtása alkalmával kifizethető az adó egyszerre is; történhet azonban a fizetés négy részletben is. A részletek határideje március 15, június 15, szeptember 15 és december 15, 1923-ban.

A bruttó, vagy teljes jövedelembe beleértődök az adófizető mindennemű jövedelme, tekintet nélkül arra, hogy milyen cím alatt keresi; a netto vagy tiszta jövedelem az, amely a bruttó jövedelemből megmarad, miután az adómentes tételeket levontuk. Az adóbevallási ivre vonatkozó részletes utasításokból kitűnik, hogy melyek azok a tételek, amelyek mint adómentesek a bruttó jövedelemből ezek levonhatók.

Nagy tápértékű és legtisztább minőségű

A tej fontos része majdnem mindegyik ételnek, amit e városban használnak. Nem kétszeresen fontos-e, hogy ez a szükséges tápszert kétség nélkül tiszta és jóminőségű legyen?

Borden kipárolt teje olyan, hogy nyugodtan megbízhat benne, mert a Borden-tejet a legszigorubb előírások szerint kezelik.

A Borden-féle tejszernokokok híresek tisztaságukról, és a tejkezelés minden részének gondos ellenőrzéséről. A tisztasága tökéletes, amit biztosít az a szigorú vizsgálat, amely alá vetik, mielőtt a tej a kereskedőhöz jut.

Borden teje tiszta falusi tej, melyben meghagyták a tejszint. Dus volta kívánatos teszi úgy kávéhoz, mint sütés-főzéshez.

Ha tudni kívánja, hogy hogyan kell sütni-főzni Borden kipárolt tejevel, töltsé ki az alábbi szelvényt, jegyezze meg rajta, hogy milyen fajta recepteket kíván, és mi megküldjük azokat Önnek minden költség nélkül.

THE BORDEN COMPANY
Borden Building, New York

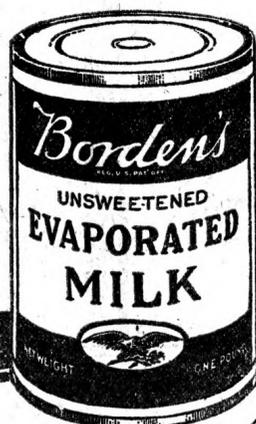
SZELVÉNY

KENYÉR	MÁRTÁS	PIE
CUKORKA HUS		PUDDING
HAL		SÜTEMÉNY LEVES

Name

Address

(Hung.)



MAGYAR Bányászlap
(HUNGARIAN MINERS' JOURNAL)
HIMLERVILLE, KENTUCKY.
Surgonyom—Telegram: Minera Journal, Kermit, W. Va.
Telephone: Williamson, W. Va. 417-F-12

Az egyedül magyar nyelvű bányászlap az Egyesült Államokban
The Only Hungarian Miners Journal in the United States.

Előfizetési ár: Az Egyesült Államokban \$2.00—Magyarországra \$3.00
Subscription Rates: In the United States \$2.00 — Hungary \$3.00

Megjelenik minden csütörtökön. — Published Every Thursday.
Published by MARTIN HIMLER, Editor.

A Magyar Bányászlapot bányászok írják, bányászoktól bányászoknak
The Hungarian Miners Journal is Written for Miners, of Miners
by Miners

Entered as Second Class Matter at the Post Office at New York, N. Y.
Under the Act of March 3, 1879 Second Class Matter at the Post
Office of Himmlerville, Ky. Applied for

A SZENVEDÉSEK UTJA.

Mai lapszámunkban a 7-ik oldalon új regényt talál a fenti címmel az olvasó. Sáraí Maris, a szabolcsi falu tiszta és önérzetes lánya hősnője ennek a regénynek, ő járja végig az élet száz kálváriáját, míg végre megtalálja igazi boldogságát.

Szentimrei Márta írta ezt a regényt is, aki előző regényével teljesen meghódította a Bányászlap olvasóit.

Alakjai mind élnek a messze szabolcsi tájakon. Az életből, a köznapi életből leste el alakjait. Nem címázta fel azokat díszes sallangokkal, hanem úgy állítja azokat elének a maguk valójában. Talán azért férnek olyan közel alakjai olvasóink szívéhez.

A legszebb magyar nyelvezettel írta meg ezt a szép, fordulatos regényét is és azt hisszük, ezzel épen olyan sikere lesz, mint az előzővel volt.

NAGY BEFEKTETÉST ESZKÖZÖLNEK A VASUTAK.

El akarják kerülni, hogy a maihoz hasonló állapotok bekövetkezzenek. — Kormány nyomásra határozták el magukat a vasutak a befektetésekre.

A vasutak mai szégyenteljes állapota úgy látszik mégis csak intézkedésekre készítette a kormányt, ha mindjárt elég későn is.

Kényszerítették a vasutakat, hogy eszközöljenek nagyobb befektetéseket teljesen leromlott felszerelésük pótlására.

Amióta a vasuti munkások sztrájkban álltak a szénipar köréből számtalanszor hangzott fel a panasz, hogy a vasutak azért vannak hallatlanul botránys állapotban, mert a vasutársaságok évek óta semmi befektetést nem eszközöltek.

Természetesen a vasutak igekeztek ezt megcáfolni, de a végén a kormány szólította fel őket, hogy hasonló helyzet elkerülése céljából eszközöljenek rendelkezéseket és pótolják a hiányokat.

Most tették közre a társaságok a rendelkezéseik jegyzékét és azok közül a szénvidék vasutai a következő rendelkezéseket eszközölték.

A Pennsylvania vasutársaság 157 új nagy nehéz mozdonyra adott rendelést. Rendelték pár ezer kárát is (nem ad-

nak pontos számot) azonkívül a vasuti állomásokon adtak javításokra rendeléseket.

Az Illinois Central vasutársaságnál szénszállításra, most újabb 4000 kárát és 190 új mozdonyt rendeltek 23,000,000 dollárt irányoztak elő 1923. évre a felszerelés javítására, pótlására és ha ezt az összeget valóban el is fogják költeni, úgy a vonal meglehetősen jó állapotba kerül.

A Louisville and Nashville vasut 2000 kárát adott rendelést, amiket áprilisra le is szállítanak, úgy hogy hamarosan javulás lesz a kérészolgáltatásban. Most folynak tárgyalások mozdonyok rendelésére is.

A Norfolk and Western vasut 6000 kárát rendelt egyenként 70 tonnásakat, azonkívül 42 nehéz új mozdonyt. Azonkívül még ebben az évben ki akarják terjeszteni a villamos mozdonyok használatát újabb 30 milenyira, ami nagyon megkönnyítené a szállítást.

A C. and O. és B. and O. is adott kárakra rendeléseket, és még folynak tárgyalások újabb befektetések eszközölése miatt.

nek 9,500 négyzetmérföldet, vagyis 6,080,000 akert. Feltéve, hogy minden akert területéről 10,000 tonna szén van, úgy az ország területén 60,080,000,000 tonna olyan szén van, mely a jelenlegi viszonyok között gazdaságosan kitermelhető. Ehhez lehet hozzá számítani mintegy 100,000,000,000 tonna vékonyabb rétegű szén, mely a jelen viszonyok között nem termelhető ki, mivel a kitermelési költségek igen magasak és csak később ha a szénipar fejlődésével olyan eszközöket és gépeket tudnak beállítani, melyek a költségeket csökkentik lehet szó arról kitermeléséről is.

West Virginiában 1863. óta 1922 év június 30-ig összesen 550,000,000 tonna szén termeltek, mely az országban eddig felhasznált szénmennyiségnek nem egészen egy százalékát teszi ki.

West Virginiában 1863. óta 1922 év június 30-ig összesen 550,000,000 tonna szén termeltek, mely az országban eddig felhasznált szénmennyiségnek nem egészen egy százalékát teszi ki.

A West Virginiai széntelepek a földmérnökök kutatásai és meghatározása szerint kitesz-

ÜZZE EL FÁJDALMAIT
Megbénult váll, erős izmok, kifáradott comb, mind fájdalommal jár. De ha be-dörzsöli a fejét

Pain-Expeller
A fájdalom gyorsan megszűnik. A Pain-Expeller és a fájdalom halálra ellensége. Vegyen egy üveg a drogistájánál 33 vagy 70 centért.

F. AD. RICHTER & CO.
104-114 South 4th St. Brooklyn, N. Y.

VÁSÁROLJON
Alladin harisnyát — Superba inget — Bisex alsóruhát — Belber bőrdönt — Blue Jay munkásruhát és munkainget, mert ezek a legjobb minőségűek.

KERÜLETI ÁRUSÍTÓI:
WATTS, RITTER & COMPANY
HUNTINGTON, W. VA.

GYERMEK JÓLETI OSZTÁLY
AZ ANYAK ÉS GYERMEKEIK EGÉSZSÉGÉNEK GONDOZÁSÁRA

E hasábnál hétről-hétre nyíló kérdéseket fogunk felvetni, melyek érdekesek és értékesek a várandós anyának és fiatal gyermekek anyáinak.

A csecsemő gondozása és táplálása életbevágó kérdés az otthonra és a nemzetre, és azt hisszük, hogy az anyák, melyeket szabadon és ösztönösen kell tárgyalnunk rendszeres időközönként.

VIII-İK CIKK. Táplálás az üvegből helyettesít a mell-táplálást.

Gyermeség, gond vagy háztartással teendőink körül megkérdése nemcsak a természetből, hogy az anyatej minősége és mennyisége elegendő-e az anyatej hiányosságai között kiegészítő táplálás kivételével, hanem a legújabb elváltatásokról és meliből és azután az üvegből táplálni. Miután ezáltal a mell igénybe lesz rendesen véve (ami szükséges, mert a mellnek hiánya, hogy a tej tartalma megcsökken, ha nem szoptat) és a csecsemő rendszeren lesz táplálva. Igen fontos az is, hogy az anya több táplálást érjen, mint telet, malata tejet, krémet, tojást, húst, friss főzelleket, gyümölcsöt és jó kenyert egyelőre tovább nagyobb mennyiségű folyadékokat, így, például nyers tojást malata tejjel keverve nagyon tápláló, könnyen emészthető és kellemes ízű.

Ha a bébi egy darabig a melből lett táplálva és azután az üveghez lesz szoktatva, igen tanácsos eleinte, míg az új tejhez szokik, gyengébb keveréket tejet adni és csak később adni neki a közönséges keveréket. A tejet azután erősíteni lehet minden nap, míg a kórának megérkezése. Ha a baba emésztési zavara nem let mutatja, igen tanácsos vizsgálni a gyengébb tejjel, míg a baj elmúlik. Ha azonban még lesz vele elégedve és egészségesen szoptatja, akkor a gyarmati mutat, nem hany, rendszeres széklete, csaknem biztos, hogy a táplálék ereje és minősége megfelelő.

Táplálások közötti időközök.

Az első hetekben két óránkénti időköz betartását ajánljuk; ezt azonban meg lehet változtatni a bébi egyéni szükséglete szerint. Nincs erre határozott szabály, mert ami elég az egyik bábának, talán nem elegendő a másiknak. Az anyát ebben a bábja fejlődése vezesse le nem túl szabály. A szakemberek egy része azon a véleményen van, hogy három órai időköz legyen a szoptatás között, mert három órai szoptatás után a gyomor kiüresedik. Ha a csecsemő állapota három óráig igényel, akkor a változást fokozatosan kell megcsinálni, megpedig úgy, hogy naponta 10 percet kell az időköz meghosszabbítani, míg a három órai időköz eléri.

Hiányos táplálás.

Rendszeren a bábka kelleténél többet lesznek táplálva, mintsem hiányosan. De ha a bébi sír, míthelyt az üveget elvesziki, és meg a legújabb elváltatásokról bekövetkezik, kissé erősebb tejet lehet használni még meg lesz elegendő.

Tul-táplálás.

Ha a bébi nyugtalanul alszik, hány, hasmenése vagy hasgörése van, rendszeren azt jelenti, hogy túl sok táplálékot kap, túl gyakran lesz táplálva, vagy hogy a táplálék sokat erősebb, mint a mielőtt el tud emészteni. Ha a bébi melből lesz táplálva, akkor így esetben az első dolog a szoptatás megállítása. Az üvegből szoptatott gyermeknél a tej mennyiségét le lehet szállítani a felére, míg a bajok elmúlnak. Ha csak tanácsok nem segítenek akkor azonnal kérje ki az orvosának tanácsát.

A bábát érseken és egészségesen kell tartani. A bébi egészsége és fejlődése az ápolástól és a tápláléktól függ. Bábát naponta fürdöztetni és rendszeren táplálni kell. Ha nem tudja bábát szoptatni, bábja meg a Borden's Eagle tejet. A legkisebb csecsemő eledele — gazdag teheni tejből és törött cukorból készült — speciálisan bábáknak készített. Egyszerűsége és minősége miatt az orvosok mindenütt ajánlják. Számos nemzetközi és az amerikai orvosok Borden's Eagle tejet javasolják a legújabb elváltatásokról bekövetkezik, mert barátalk ajánlották az Eagle tejet és ezért, mert oly kitűnően találják.

Tény az, hogy azáltal az idő alatt, amikor a gyermeknek nagyon gyorsan nőnek a fogai, és hiányosan lesznek táplálva. Úgy látszik, mintha eleget eméne, azonban az étel nem ad nekik elegendő táplálékot. Nemrégiben az iskolagyermekek köréről kiderült, azt bizonyította, hogy Eagle-tejjel nagyon hatatosan lehet hiányosan táplált gyermekeket kezelni. Kell, hogy minden gyermek kapjon az Eagle-tejben lévő energiából. A fiatal gyermekeknek naponta két evőkannál Eagle-tejet kell adni háromnegyed cseppre a legújabb elváltatásokról bekövetkezik, mert barátalk ajánlották az Eagle tejet és ezért, mert oly kitűnően találják.

SZEGÉNYEK ORVOSA

Ezrek és ezrek gyógyultak meg.

A világ minden részéből naponta érkeznek levelek hozzánk, melyben közlik emberek, akik betegek voltak, hogy mily jól tett velük a Bulgár Vér Tea és hogyan gyógyította meg őket.

A szegények orvosának nevezhető, mert az elkesztése egyszerű és nagyon olcsó. Meggyógyítja a dugulást, gyomor máj, vese és a belső betegségeit. Az erős hűtést is gyorsan meggyógyítja és megóv az influenzától, ha azt forrón issza.

A Bulgár Vér Tea minden drogtárolóban kapható, vagy nálam postán biztosítva 1 nagy csatlád doboz \$1.25, vagy 3 doboz \$3.15, vagy 6 doboz \$5.25. Cim H. H. Von Schlick, President, Alarvel Products Company, 50 Marvel Building, Pittsburg, Pa.

NAGY ÉPÍTKEZÉSEK ALABAMA ÁLLAMBAN.

Az Empire Coal Co. Walker Countyban Alabama államban 40 új kokszegető kemencét építtet. A társaság 1,500,000 dollárt fog összesen befektetni ezekbe az új építkezésekkbe.

A kokszegetők fejlesztésével a vasut vonal kiterjesztésével még tovább fogják fokozni, mert azon a vidéken a körülmények erre igen kedvezők.

Alabamában nagy kokszegető-kemencék száma ezidőszereint 1196-t tesz ki, melyekben évente 6,540,000 tonna szén dolgoznak fel és abból a szénmennyiségből hozzávetőleg mintegy 4,750,000 tonna kokszt nyernek.

A koksztermelés Alabamában évről-évre emelkedik és 1922-ben, ha eltekintünk a sztrájk folyamonyaként előállt akadályoktól, rohamos növekedést mutat fel.

ÉRTESTITÉS.

Tudatjuk Amherstdale, W. Va. magyar testvéreinket, hogy DEBREY JÓZSEF testvér elvállalta lapunk ottani képviselőletét.

Fel van hatalmazva előfizetések felvételére.

Magyar Bányászlap.

KIHOZATAL

csakis pontosan és szabályszerűen elkészített iratok segítségével történhetik. Készegető osztályunk szakértelmével s gyorsan teljesíti az ilyen megbízásokat.

BETÉT
után 4 százalék kamatot fizetünk.

PÉNZKÜLDÉS
bárhová postán és távirattal, pontosan, jutányosan.

HAJÓJEGYEK
az összes vonalakra.

KISS EMIL BANKHÁZA
133 Second Avenue, New York (A 8-ik utca sarkán)

A Pesti Magyar Kereskedelmi Bank kizárólagos képviselője.
A M. Kir. Államvasutak Menetjegyirodájának kizárólagos képviselője.

ÉRTESTITÉS.

Tudatjuk Terre Haute, Ind. magyar testvéreinket, hogy SZOBONYA ISTVÁN testvér elvállalta lapunk ottani képviselőletét.

Fel van hatalmazva előfizetések felvételére.

Magyar Bányászlap.

Ha állandó jó munkát akar, jöjjön hozzánk dolgozni.

STEEL & TUBE OF AMERICA
DEHUE, W. VA.

bányájában jó magyar bányászok munkát kaphatnak.

Jó fizetést adunk és megbecsüljük munkásainkat.

A szén öt és fél sukos, jó bottom és tető van.

Jó házaik vannak családok embereknek és jó burd nőten bányászok számára.

Jöjjön munkára készen, vagy írjon régi munkásunknak erre a címre:

JOE TOH, BOX 47, DEHUE, WEST VIRGINIA.

MEGJELENT! MEGJELENT! MEGJELENT!

A Kállay Testvérek

Nagy Képes Árjegyzéke, amely magában foglalja mindenféle gazdasági, konyhakerti és virág magvakat, ugyszintén mindenféle gyümölcs, díszfákat, dísz-bokrokat, szőlő, ribizli, kőszmété és az összes bogycs, gümölcsöket, mindenféle szobavirágokat és nagy választékban tea-részeket.

Írjon Ön is azonnal egy példányért az alábbi címre

Kallay Bros. Co.
Painesville, Ohio.



ALL AMERICAN SHOE CO.
CHARLESTON, W. VA.

Ha tartós, erős cipőt akar, akkor vegye nálunk cipő szükségletét.

Remek szép állású FÉRFI, NŐI és GYERMEK-CIPŐKET tartunk raktáron.

Gyártmányaink mind elsőrangú anyagokból készülnek és tartósságukért szavatolunk.

A HOZZÁNK FORDULÓ MAGYAROKAT FIGYELMES KISZOLGÁLÁSBAN RÉSZESITJÜK.

A Magyar Bányászok !! Állami Bankja !!



Halandók vagyunk!

GONDOLJON arra, hogy családja, felesége, gyermekei milyen nehézségeknek néznek elébe, ha a családfelelőtlenséget elvesztik.

HÁNY Bányásztest-VÉR áron maradt özvegye és gyermekei nélkülöznek, mert betétjüket IDEGEN BANKOKBAN tartották.

NYUGTASSA meg saját lelkiismeretét BIZTOSITSA CSALÁDJÁÉRDEKÉRT, helyezze át betétjét ide.

50

centért küldünk sürgönyileg minden 1000 koronánál nagyobb összeget Magyarországra és Csechoslovákiába.

KÉSZPÉNZ dollárok utalása \$3.00 minden száz dollár. Sürgönydíj külön két dollár.

OKMÁNYOK, KIHÖZATALI ÜGYEK, HAJÓJEGYEK,



TUDAKOZODÁSI OSZTÁLYUNK

minden jogi, óhazai, közjegyzői, telekkönyvi, hagyatéki ügyben készséggel áll testvéreink szolgálatára.

Himler State Bank

Warfield, Kentucky.

H. HAWS, pénztárnok.

szakács Imre rovata.

Kétféle ember él manapság a földön. Az egyik a megelégedett ember, a másik pedig az elégedetlen. Az egyiknek parancsolnak, a másiknak pedig nem parancsolnak, hanem ő parancsol. Az egyik dolgozik szakadatlanul és jóformán semmit sem kap a munkájáért, a másik pedig nem dolgozik, csak dolgoztatja embertársait és ez megkap mindent, amit csak szemérszaja kíván.

Az emberiségnek ez a két része nem egyenlő, mert míg elégedetlenek igen nagy számmal vannak, ugyszólván a 99 százaléknak, addig az elégedettek csak egy igen kis csoportot képeznek, az emberiségnek talán csupán egy százaléknak.

Mindkét féle embernek azonban egy közös szentháromságuk van, melynek neve pénz, hatalom és tudás.

Az egyik féle embernek, annak, amelyik elégedetlen s csak dolgozni kell gondolkodás nélkül, nem szabad kérdezni, nem szabad politizálni, csak meg kell nyugodnia úgy, amint van és el kell ismernie, hogy minden úgy van jól a hogy ma van.

És ha akadna valaki, mert azért mindig akadnak, aki tudatlan munkásságot ki akarja szabadítani ennek a háromfejű sárkánynak a karmal közül, annak azután meggyűlik a baja ezzel a jól megszervezett osztállyal és szemben találja magát annak mindent letipró erejével. De nemcsak nyers erővel dolgozik ez az osztály, hanem előszedi fegyvertárából a megfélemlítés fegyvereit is és a tudatlan munkásságnak, a nagy közönségnek minden elégedetlenkedőt anarchistának vagy bolsevistának tüntet fel és ezzel aztán sikerül is neki, a közönség szemében az elégedetlenkedők elleni harcot rokonszenvenessé tenni.

Vannak aztán olyan ártudósok, akik a legnagyobb komolysággal szinlelve, nagyképűséggel az elégedetlenség fészke után kutatnak és figyelmen kívül hagyják azt, hogy az elégedetlenség alap oka az emberi természetben rejlik, mert a bölcs Teremtő felruházta az embert észsel s gondolkodó képességgel és aki csak egy kicsit is tud gondolkodni, az hamarosan rájön arra, hogy manapság az elégedetlenség egyik főoka, a helytelen társadalmi rendszerből származik.

Azonban nemcsak ebből kifolyólag elégedetlen az emberiség. Hanem elégedetlen a földön lévő helyzetével is s mindig többet és többet akar a természet titkaiból is tudni és képes még önmagát is feláldozni azért, hogy az emberiség fejlődjön, ha ladjon. És mindig is törekedett a haladásra.

Hízen ha az emberiség egyrésze nem törekedett volna a haladásra és megelégedett lett volna helyzetével, de bizony még ma is úgy élnék mint évezredek előtt és még ma is csak egy gazdálkodnának, ruházodnának mint egykoron.

Vajon nem pusztitanának még ma is köztünk megfélemlített azokat a betegségek, a melyek még néhány évszázada is, egész országokat tettek lakatlanná?

Ha az emberiség még lett volna elégedve azzal, hogy tehetetlen e betegségekkel szemben és nem törekedett volna azoknak ellenszereit kitalálni, még ma is oly rettenő pusztításokat vinne végbe köztünk a mindenféle betegség.

És minden téren így van. Így van ez a technika terén is. Ha mindenki meg lett volna elégedve, hogy ha egyik országból a másikba megy, úgy egy hetekig tartó utazást kell tennie, és nem törekedett volna gyorsabb, egyszerűbb közlekedő eszközöket kitalálni, bizony még ma is székereken tennék meg az utat egyik városból a másikba.

Az emberiség még ma is a legprimitívebb életviszonyok között élne, talán még az állatok nyers bőrrel ruházodna, gyökereken és gyümölcsökön tengezőne, ha nem lettek volna már az emberi társadalom legalacsonyabb fokán is egyének, a kik nem elégedtek meg a helyzetükkel és igyekeztek változtatni azon. Így találta meg az ember azokat az eszközöket és szerzőket, amelyekkel lassan-lassan emelte életkörülményeit és lassan-lassan urrá lett a körülötte élő állatok felett.

Mikor az első fegyverrel a fatónkkal leverte a nálánál erősebb állatot, vagy embertársát, adva volt az ut, ahogyan meginduljon a mai állapot felé.

És mégis, sokan vannak akik nem tudják, vagy inkább nem akarják meglátni és elismerni, hogy az elégedetlenség a haladás hajtóereje. Ez az, ami arra sarkalja az embereket, hogy keressék-kutassák azokat a módokat és módszereket, amelyek segítségével az áldatlan állapotokon segíteni lehetne. Azokon az állapotokon, melyek miatt az emberek nagyrészt a megélhetésért folyó harcok felémésztek.

A bölcs Teremtő megajándékozta az embert olyan fenkölt gondolkodással, mely lehetővé tette számára, hogy az őszes teremtett lények, az állatok fölé emelkedjen és eszének segítségével képes is volt, még a legerősebb állatot is, igájába hajtani.

Sajnos azonban, hogy az állatok nincsenek elég nagy számmal és nem használhatók fel minden munkára, amire az embereknek szükségük van. És ezért egyesek más portéka után néztek és az egyik ember szemé megakadt a másik emberen. Mivel volt mint neki, így hát szűke volt annak leigázásához az éssen kívül egy másik eszüköze is, és ezt meg is találta a tudásban. A tudományát használta fel az egyik ember a másik ellen és a tudás segítségével sikerült is neki embertársát szolgálatába állítani. És ezt használja fel még ma is egyik ember a másik ellen.

Mert valamint a szamarat, melynek pedig nagyobb adag agya van az embernél, mégis igába tudja fogni az ember, azért mert számár, azonképen tisztán és kizárólag ezen oknál fogva képes egyik ember a másikat saját céljaira kihasználni és szolgálatába állítani.

Gondoskodik aztán ez az osztály arról is, hogy ez a tudomány valahogyan ne terjedhesen nagyon el, a dolgozó és elégedetlen osztályok között, mert akkor képesek volnának, ugyan azokkal a fegyverekkel küzdeve, lerázni magukról azt az igát, amit rájuk raktak.

De nemcsak ez az osztály hibás abban, hogy nem rendelkezik a munkásság nagyrésze a tudományai, hanem maguk a munkások milliói is hibásak abban, mert saját érdekeikben nem igyekeznek semmit sem tenni. Hiába mondják, ismétlik napról napra a munkásság igazi vezetői, hogy törekedjen a tudását bővíteni, gondolkozását fejleszteni a munkásság, mert nem fogadják meg a tanácsokat. Hanem vár egyre vár a munkásság és azt hiszi, hogy a megváltás is onnan jön neki, a honnan az esőt kapja, pedig bizony onnan egyebet nem kap, mint hideg zuhanót.

Ha azonban a munkásság komolyan hozzájárna helyzetéből folyó teendők elvégzéséhez és nem várná, hogy a sült galamb a szájába repüljön, úgy lassan, de biztosan megközelítené azt az állapotot, melyben az emberiség 99 százaléka lenne elégedett és csak egy százaléka vagy még annyi sem, elégedetlen.

KISKORUAK AMERIKAI POLGÁRSÁGA.

Az elmúlt esztendőben, szeptember 22-én törvényerőre emelkedett Cable, ohioi képviselő javaslata, mely önálló polgárjogot biztosít a nők számára is. Ugyanez a képviselő nemrégiben egy újabb törvényjavaslatot terjesztett a kongresszus elé, amely a kiskorúak polgárjogáról gondoskodik.

A Cable-féle törvényjavaslat azt ajánlja, hogy azoknak a külföldön született gyermekeknek is adják meg az amerikai polgárságot, akiknek anyja amerikai, valamint azok számára is, kiknek anyja bár idegen származású, de később amerikai polgárrá lett.

A javaslat értelmében a naturalizált apa, vagy naturalizált anya gyermeke, abban az esetben, ha az Egyesült Államok területén el és 21 éven aluli, szintén polgárnak tekinthető; a külföldön született, idegen szülőktől származó gyermekek pedig polgárok lehessenek abban esetben, ha akár az apa, akár az anyja a gyermek kiskorúága ideje alatt naturalizálódik vagy más módon polgárjogot nyer. Az ily módon polgárossá tett gyermek polgársága azonban csak attól az időtől kezdődik, amikor az Egyesült Államokba való állandó tartózkodást megkezdte. A jelenlegi körülmények között ez utóbbi eset csak akkor állott érvényben, ha a polgárjog elnyerése az apa részéről történt.

A fennálló törvények értelmében minden Amerikában született gyermek polgár, tekintet nélkül szüleinek állampolgárságára. Ezidőszent az Egyesült Államok területén kívül született gyermek csakis abban az esetben tekinthető polgárnak, ha az apa a gyermek születésekor már polgárjoggal bírt. A Cable-féle törvényjavaslat értelmében a külföldön született gyermek polgárjogot nyer akkor is, ha az anyja bir csak polgárjoggal a gyermek születésének idején, tekintet nélkül a külföldi tartózkodásra.

A törvényjavaslat kimondja továbbá azt is, hogy a külföldön született gyermek, akinek akár az apja, akár az anyja amerikai állampolgár a gyermek születésének idején elveszti az amerikai védelem jogát, ha egy évvel 18-ik életévének betöltése után egy amerikai konzulátuson megjelenve nem nyilatkozik, hogy amerikai állampolgár akar lenni és az Egyesült Államokban akar élni.

A törvényjavaslat még azt is megköveteli, hogy az állampolgárságra illetékes egyen egy évvel 21-ik életévének betöltése után az Amerika iránti hűségüket letegye.

Logan vidéki magyarok!
Valódi 14 karátos arany ékszerek, órák, gyűrűk, drága kövek nálam jótállás mellett kaphatók.
Ne vegyen hamisítványt! Hangszerek, gramofonok, lemezek nagy választékban. Disz villanylámpák.
Írjon nagy képes úrjegyzékért!
G. C. WELLMAN
órák és ékszerész
Logan, W. Va.
Aracoma Hotel épületében

UNITED OUTFITTERS, LOGAN, W. VA.
A VASUTÁLLOMÁS MELLETT!
A legszebb és legjobb ruhák nálunk készülnek mérték után.
Kész férfi- és gyermeköltönyöket dus választékban.
Kitűnő CIPŐK, KALAPOK ÉS SAPKÁK, NYAKKENDŐK, INGEK, KOFFEREK, BŐRÖNDŐK remek kiállításban.
Magyarokat figyelmesen szolgáljuk ki.

"Tej nélkül ember nem létezik"

Írta: C. HOUSTON GOUDISS, The Forecast, Amerika legelőkelőbb élelmiszer szaklapjának, Founder The Forecast School of Cookery Food Director és a People's Home Journal kiadója.
A tej a legfontosabb tápláléka a fizikai fejlődésnek, erőnek és az egészségnek.
Ugyanakkor, amikor elősegíti a fejlődést, védelmi munkát is végez. A legideálisabb és legkönnyebb emésztést formában ellátja a testet felépítő anyagokkal — tartalmaz zsírt, carbhydrat, proteint és ásvány-sót.
Emberi lény eddig még nem nőtt fel tej nélkül és mégis a háziállatok elhanyagolják a tej felülmúlhatatlan tápláló tulajdonságát a felnötteknek nyújtani, mert ezek még gyermekkoruk óta bizonyos előítélettel viselkednek iránta.
Tény az, hogy a tej fontosabb, mint a húz és jobb, mint a kenyér. Ez az egyetlen éledelem, mely nemcsak elősegíti a bébi növekedést, de a fejlődést is, és ellátja a fiukat és leányokat nedvedékeken át szilni nem akaró emésztést, ugyszint felnötteknek is hasznos szolgálatot tesz, mert elősegíti, hogy szervezetük gépezete simán és jól működjék.
Így tehát kell, hogy a tej minden nap, minden férfi, minden nő és minden gyermek étrendjében bent legyen valamilyen formában.
Hatvanhárom évig visszamenőleg amióta Gail Borden forradalmat kélt a felfedezésével, mely szerint az emberiség jövőjének, a tehénnek tejéből sikerült a vizet eltávolítani, továbbá a tejet sterilizálva kannába csomagolni úgy, hogy a tej gazdag tápláló tulajdonsága meg legyen őrizve, igen nagy akadályokba ütközött az emberek millióit tisztá, tápláló tejjel ellátni.

A Borden-ék által készített tej egy félszázados fardáhatatlan munkát képvisel.
A Borden's Evaporated tej, tiszta falusi tej, melyben a krém benne lesz hagyva. Az őn groceryre kisért többet fizet a Borden's Evaporated tejjért, mert tudja, hogy milyen különös elővigyázattal termelik a Borden-ék; ő tudja, hogy egy megbízható és tiszta tej és tudja, hogy meg fogja nyerni még a legkényesebb revőjének a megelégedését is. Vásárolja tehát őn is ezt a fajta, melyben mindig megbízhat.

NYILTTÉR.
(E rovatban közöltektért nem vállal felelősséget a Szerkesztőség.)

FELHÍVÁS
a Murray City-i, Ohio, Református Honfitársakhoz.

Honfitársak Önök engem 20 éve ismernek. Én Önök ellen soha sem voltam. Én Önöket tiszteltem és becsültem, mint honfitársaimat. És az a vád ami én ellenem felhangzott, hogy én Önök ellen dolgozok, az nem egyéb mint egy pár sötétben bujkáló egyénnel működése, illetve az én ellenségeim.
Honfitársi tisztelettel.
Dobrovsky Ferenc,
Murray City, Ohio.

ÉRTESETÉS.

A Hunyadi Mátyás Magyar Munkás B. S. Egylet 5-ik osztályának tisztikara és tagjai szomorodott szívvel tudatják, hogy tagtársuk, Konrad József elhunyt.
Amerikában nem volt hozzá tartozója, mivel fia Konrad András az óhazában él.
Temetését a fiók elnöke Pethő Lajos és a titkár Csordás István rendezték.
Nyugodjék békében tagtársunk.

CITY TAXI CO.
LOGAN, W. VA.
a First National Bank épületével szemben.
TELEPHON No. 216
Automobilok éjjel és nappal kaphatók. Idegenek bizalommal utazhatnak kocsijainkon a környékbeli plézekre.
Esküvőkre vagy más alkalomokra rendeljen kocsit nálunk!

ÉRTESETÉS.
Tudatjuk Lobata, West Va. magyar testvéreinket, hogy **BAJUSZ ANDRÁS** testvér elvállalta lapunk ottani képviselőtét.
Fel van hatalmazva előfizetésekre felvételére.
Magyar Bányászlap.

G. C. WHITE'S
ruhatisztító és ruhafestő intézet.
Logan, W. Va.
Mindennemű ruhákat szak szerien tisztítunk és festünk. Hátzól elvisszük és házhoz szállítjuk a ruhát. Férfi öltönyöket is készítenek mérték után.

THE BANK OF LOGAN
Állami Bank
UTLEVELEK, AFFIDAVITEK, TAKARÉKBETÉTEK
3 százalékos kamatozással, visszafizetés bármikor, minden felmondás nélkül.
PÉNZKÜLDÉS a világ minden részébe a legolcsóbb ártólyam mellett.
HAJÓJEGYEK minden vonalra. Csnáljon Állami Bankkal üzletel, ahol magyarul beszélnek önnek.
DOMONKOS JÓZSEF a Magyar Osztály vezetője.
THE BANK OF LOGAN
LOGAN, WEST VIRGINIA.

Bányászok, pártoljátok a bányászok bankját.

BECKETT & BROUGH
FURNITURE CO.
LOGAN, W. VA.
A legszebb és legjobb butorok, szőnyegek, kályhák nagy raktára.
Raktáron tartunk mindenféle VAS, ÜVEG ÉS PORCELLÁN EDÉNYT.
Egész lakásberendezését beszerezheti nálunk a legjutányosabb áron.

GUYAN DRY GOODS CO.
LOGAN, W. VA.
MINDENFÉLE RÓFÓS ÉS RÖVIDÁRUK.
Kész férfi és női ruhák nagy raktára.
Cipők, harisnyák, swetterek, gyermek és baby ruhák, kalapok, sapkák dus választékban.
Ingek, alsóruhák, szalagok, csipkék és minden amire szükségük van kaphatók nálunk.
KERESSEN FEL BENNÜNKET!

Mindenki megkapja a BANYÁSZ NAPTÁRT, aki be-küldi hátralékát és 25 cent postaköltséget.

HA SOK PÉNZT AKAR MEGTAKARITANI
minden szükségletét nálunk szerezze be! Mi mindenből a legjobb árat tartjuk és mégis a legolcsóbban nálunk vásárolhat az egész vidéken. Mindent vagyonszámra, nagyban vásárolunk mindent, azért adhatunk MINDENT OLCSÓBBAN, MINT BÁRKI MÁS.
UNITED GROCERY COMPANY
LOGAN, W. VA.
HÁZHOZ SZÁLLITUNK MINDENT, MÉG A TÁVOLI PLÉZEKRE IS.

Dr. L. G. RINEHART
FOGORVOS
Theatre Building
Holden, W. Va.
Minden fog munkát lelkiismeresen és pontosan készítek. Fogat húzok a legjobb módszer szerint fájdalom nélkül.
Magyarokat figyelmesen szolgálom ki.

- Logan -
Jewelry Co.
LOGAN, W. VA.
Kitűnő órák, ékszerek, hangszerek, lemezek, trankok, bőrdíszek, táskák nagy raktára.
Ajándék tárgyak nagy választékban.
Különös gondot fordítunk órák javítására.
A MAGYAROKAT figyelmesen szolgáljuk ki.

Dr. C. B. MORRIS
FOGORVOS
Logan, W. Va.
a HOLLAND ÉPÜLET-ben a logani nagy tűz óta.
Kitűnő fogmunkákat készítek jutányos árárt.
Hidmunkákat készítek, foghúzás fájdalom nélkül.

Óhazai mesék...



SZENVEDÉSEK UTJA.

Írta: Szentimrei Mártha.

Az az utas, aki leszáll Nyir Bátoron a Nyiregyháza-mátészalkai vonatról, ha félórán szaporán gyalogol a hullámos homokterületen, megpillantja Nefejejtisfalva tornyát s rajta a keresztet. Mert Nefejejtist többnyire rom. kath. magyarok lakják. Nemsokára elér a falut is, melynek mindössze kétezerszáz lakosa van. Messziről úgy fest ez a falucska, mint egy gyermek, akit a homokba ültetett édes anyja játszani. Hosszúban épült, utcáit két oldalt csinosan díszítik nyírfák, melyek minden szellő-mozdulásra suttogásba fognak.

Éjszakánként talán így altatják a suttogó fák a falut:

"Aludj... aludj... kis falucska, tudatlan kis falucska. Addig vagy boldog, míg gyerek vagy, míg meg nem nősz, míg csak az évrésre, meg alváásra van gondod s nem tudsz semmiről, a mi édes anyád ölében kívül esik. A homok édesanyád. Fűrődj ölében a napfényben, örvendj a rád ragyogó sok ezer csillagnak, figyelj boldog áhítattal a régi templom szép meséire. Addig jó neked, parányi falucska, míg fel nem költ a kegyetlen Élet."

Nefejejts, mintha csakugyan szenderegne homok-édesanyja szántóföldekből, mezőkből szótt, kalászos és virágmintás kötényen.

Temploma a falu közepén áll és rikító sárgára van meszelve, a déli napsütésben olyan, mintha lángolna. Igen nevezetes ez a csucsives régi templom, melyet a Báthoryak építtettek, mert Nefejejtis a Báthoryak szabolcs-megyei ősi birtokai közé tartozott és a XVII-ik században hajdu-szabaldalmakkal élt. Abból az időből valók gyöngyöri, tölgyfából faragott s a Báthoryak címerét viselő székei meg a tabernaculum. (Oltárszékénye.)

Az ódon templomnak plébánosa is pátriárka-korú. Ambrus László tisztelendő már elmondta gyómszentmiklósi is. Hogy a templom főbejárata előtt mikor vert gyökeret a hatalmas vadgesztenyefa, melyhez hasonló vastagságú az egész vidéken nincs, — azt csak az Isten tudja. Lombja valóságos sátor. És ezen sátor árnyában gipszből való Szűz Mária ül két palástban s kiterjesztett karjain fekszik mez nőtől szent fia, a keresztrefeszített Igazság.

A széles levéltenyerek között fényfoltok hullanak a tatóngó sebekből vérző Szeretetre s a fán fészkelő madarak le-lezállnak az Istenember töviskoszorújára s halkán csipognak ott... vajjon miről?

A templomból jobbra esik a szintén rikító sárgára meszelt, alacsony, mohos fedeli plébánia. Ugy tetszik, hogy az egész hosszu épület, mindent megunva, a földbe akarva

sülyedni; pedig csak az idők folyamán mind magasabbra feltöltött uttest miatt látszik így.

Ablakai előtt, a festetlen léckerítés mentén csak csenevész, poros puszpángok szomorkodnak. De rozoga kapuja felett óriási tamariszksusz himbálja hosszu ágait s az előtte elhaladó orrárt mindenféle pompás illat csapja meg, hirtelen adva (igazán virágnyelven) hogy a kapun belől nagy és gondosan ápolt virágkert díszlik.

Csak ez a kert választja el a plébániától a Virág Benedek portáját. Nagy telken szép, újabb ház az övé, rostély nélküli tükörablakiról lehet látni, hogy modern építkezés. Ezekben az ablakokban fuksziák bimbóznak.

Zöldre festett kerítésén dus hajtasu komló fut fel. Nagy, pusztai udvarán kényelmesen megfordulhat egy szénás szekér, és takaros ól, göré, istálló, faskamra mutatják a jómodot.

A ház gazdája maga rossz formájú ember. Legszembetűnőbb rajta domboru pocakja, melynek hordozása nagy feladat lehet vékony, görbe lábainak. Nyaka kurta és veres, orcái is csaknem állandóan biborszínek, mivel éppen úgy szereti magát leszopni, mint tőzsomszédja és legénykora óta korhely cimborája: Sári Mihály. Rezes orrának a hegye olyan lapos, mintha baltával csaptak volna le belőle egy darabot. Apró, ravasz, savós színű szemei sűrűn pislognak.

No, egy szóval, miatta nem lett volna érdemes a tükröt feltalálni. Ki gondolná ezek után, hogy az ő fia a legmutatósbab legény a faluban?

Ugy ám — de a gyerek nem is ő kelmére üt, hanem az édes anyjára, aki annak idején a falu legszebb leánya volt és még ma is fáj az asszony.

A vele egykorú asszonyok ma is emlegetik, hogy az elhalt Bereczky jegyző legidősebb fia, a Kálmány urfi, aki most valahol egy nagy városban katona-doktor, majd megbomlott utána. Csakhogy az öreg Császár, a Julis apja vizes kötéllel hagyta helybe a lányát, az urfinak meg megígérte, hogy letéri a derekát, ha megegyezzen a kis kapuban találja. Aztán Julist rövidesen főző arszakolták Virág Benedekhez.

Ugy is vót az jól, hogy a legszebb lány fejét a legmódosabb legény kösse be. Julis aztán a fiát minden áron Kálmán névre akarta kereszteltetni, de az ura nem engedte. És a Virágné ablakában soha se nyílik muskátli, csak fukszia — mert Bereczkyéknél kapott egyszer egy cserép fuksziát.

Virágék zöldre meszelt és alul pirossal elhuzott háza után a Sáriai Mihályéék kö-

vetkezik. Ez fehérre van meszelve s alul kékkel elhuzva. Ablakaiban futó-muskátli, paprika-virág s kövérlevelű jegecske fordulnak a nap felé. Oszlopos tornáca kuszó rózsával van felfuttatva. Az udvarból kis virágoskertet is rekesztettek el, de még elég tágas így is, kényelmesen megfordulhat rajta egy szénás-szekér.

Sáriai Mihály nagyon szereti az itókat, az egészségénél, a családjánál, a jó Istennél is jobban. Az orra félig kék, félig rózsaszínű és bibircsós. Mikor egyszer beteg volt, a doktor megmondta, hogy a mértéktelen ivásnak guta-ütés lesz a vége. Órizzkedjen!

Órizzkedik is Sáriai, de csak a munkától. Mikor meg kellene fogni a dolgot végét, mindig nyög, hogy ő milyen beteg ember! Ő benne nyolcféle nyavalyát talált a doktor. Beteg a mája, elzsírosodott a szíve, kitárgult a tüdeje, lesüllyedt a gyomra, reumás, vesebajos és a fél füle is hibás.

De a boros kancsótól nem órizzkedik. Az egész nap előtte van, a mellett dalolgat, míg a felesége meg a leánya dolgozik.

Sáriainé, szép, okos, derék asszony, a megtettesült szorgalom. Nemcsak a háztartást látja el, hanem úgy dolgozik a gazdaságban is mintha özevgy volna. Régen eluszott volna már a Sáriai vagyon, ha ő nem lenne olyan asszony, aki egy garasból is kettőt csinál.

El is dugja ő sokszor a pincekulcsot az ura elől, — de csak elő kell hamarosan adnia, mert a dübös ember káromkodik.

Azt pedig senki emberfia nem állja ki soká, ha Sáriai Mihály káromkodik. Ritkaság az olyan mocskos-szájú ember. Olyankor még egyetlen leányát, Marist is olyan nevekkel illeti, hogy... no, azt el se lehet mondani!

Szerencse, hogy Maris az anyjára üt, nem az apjára. Még csak tizenöt esztendő, de annak úgy áll a kezéhez minden munka, az olyan fürge, olyan szemes, hogy tulkez valamennyi lányapajtásán, sőt sok menyecskén is.

És pingálni se lehetne szebbet. A szőke haja bodros, a szája olyan csepp, hogy szinte csuda, hogy enni tud vele. Az arca hamvas, az álla gödrös és világosbarna szemekkel úgy néz, mint a szelíd öze. Lábalnak kecses mozgása is az özeke emlékeztet. Termete fiatalosan nyulánk, de azért minden olyan gömbölyű, mintha úgy esztergályozták volna ki. Esze pedig van olyan, hogy három fiskális se tudná kiforgatni.

Legalább az öreg Szőke azt mondja, annak pedig tudnia kell, mert belső ember, kurátor, minden este forgatja a bibliát, el nem mulasztana egy prédikációt, ha tüzes vasvillák esnének se. Azért is ragadt rá az

"istenes" Szőke Sándor név. Még a gyermekeit is istenes Szőke gyerekeknek hívják.

Szőkék is tőzsomszédok, nem nagy de takaros cserepes házuk a Sáriaiéék után következik. Van benne gyerek egy egész rakással. Még szópós is, ámbár a legidősebb fiai, Bálint már legény. Szőkéné korán hervadt vézna asszony, elhuzta a sok gyerek. De ő nem sokalja. Ha idegen kérdezi meg tőle, hányan vannak az apróságok? Azt feleli: "Csak hattan."

Mert Nefejejtis nem ritkaság az olyan ház se, a hol tiz gyerek zsigong. Lám, szemben velük, özevgy Keserűnél heten eszik a kenyeret. Hiszen ott se volt az baj, míg Keserű Antal, a derék ács élt. Jó ember volt, jól kerestet, semmit el nem huzott a családjától. De félre se tett. Így történt, hogy mikor munka közben egy rozsdás szeg belement a kezébe s vérmérgezésben elhalt, a felesége hét gyerekekkel maradt el... de csak egy kenyér volt a háznál. A legidősebb Keserű fia, András, akkor már kijárta mind a hat iskolát és az apja még tovább is akarta taníttatni, mert papnak szánta. De hogy idő előtt eltelték szegényt, Bandit körmives mellé adta az anyja. Derék fiu, csak jól lehet róla mondani. Már felszabadult és minden garast oda ad az anyjának.

Keserűeknek lakójuk is van: az öreg Szeder Imre. Magános ember, már elhaladta a hetvennyolc esztendőt, van egy kis pénze és nincs senkije. Azaz hogy volna két fia is, meg három asszony lánya is, de nem törődnek az apjukkal, csak akkor keresik fel, ha valamit kérnek tőle. Hát Keserűnél visel rá gondot, ő meg segít az özevgyen, a mivel tud: tanácssal, olykor egy kis kölcsönnel.

Az egész utca-soron nincs népszerűbb ember Szeder Imrénéél, kinek legfőbb kincse egy nyűtt harmonika. Tavasz s nyári esteken naplemente után kiül valamelyik ház küszöbére vele. Amint harmonikája megnyikkan, azonnal körülfogja az egész utca fiatal népe az eladó lányoktól kezdve egészen a pendélyes apróságokig.

Szeder Imre énekek kíséri muzsikáját. Igen szép erős hangja lehetett egykor, — ő maga magas kora dacára sugár, egyenes. Annny régi nótát tud, hogy tán soha se fogyna ki belőliük.

Legszívesebben a Sáriaiék udvarában muzsikál, mivel a bodros haju Maris kedvence Sokat tréfál vele.

— No, eladó! — mondja neki sokszor. Mán akkora vagy, mint anyád. Ma, hónap, menyecskének néznek.

— Elég baj! — sóhajtott rá mindig Sáriainé. Ugy dagnám erővel vissza a földbe, hogy alig látszon ki belőle.

— Csakhogy nem lehet ám, megnő az

ilyen jány még az ágy alatt is. Meg oszt mér is dagná vissza a földbe?

— Mer hát mire nevelem fel? Mit tudom én, miféle embernek, mikor több a rossz, mint a jó! De nem is adom oda tizenhat esztendőskorában, mint ahogy engem attak. Nem én, senki fiának, míg a huszat be nem töti.

— No, no asszonyosság... nem lehet azt úgy előre megszabni. Akkor kell a jányt adni, mikor kéri. Beleszólnak a legények is abba, hiszen mán most se hagyják Marist békében. Ugy-i Mariskám?

— Mán pedig engem békén hagyjanak — pergett a Maris nyelve. Rosszul járnának velem, nem való vagyok én még asszonynak. Még a szilvalekvár kevergetését se bízza anyám rám... még szappant se tudok főzni...

— Gondol is az a sok legény, aki utánad pengeti a sarkantyuját, lekvárra meg szappanfőzésre. Nem azért járnak azok ide minden szombat este.

— Nem is. Hanem mert nálunk harmonikázik Imre bácsi olyan szépen.

— Még hogy az én harmonikámért taposák azok a fattyuk a ti küszöbötöket? Tán még csókot is tőlem kérnek? Nézze meg az ember ezt a fortélyos jányt. evvel kezdjen ki valaki!

— Hát ne kezdjen ki. Nem muszáj. Én se kezdek ki senkivel.

— Nem addig, míg az igazi el nem gyűn... várjál csak!

Verőfényes májusi szombat délutánon teljes virágjukban állottak az ákácok. A bazsa-rózsza sötétvörös bimbója is feszegette már zöld burkját a nefejejtis kis kertekben. Ákác-illattól mámoros kis madárpárok hívogatták egymást mindenfelé. Tapasztották, meszelték a házakat: egy hét mulya pünkösdi lesz.

A csendőrség laktanyájában s tataroztak. Gulyás Janni, az ácslegény a háztető gerincén lovagolt, új zsindeleket szegezett fel a leszedett hibásak helyére, kalapácsolt s munkájában mindenféle trágárságokat kiabált le Keserű Andrásnak, aki maltert csapkodott alul a ház falához. Keserű András fűtőüzemét, s nem is felelt neki.

Kisebb gondja is nagyobb volt, mint az ács legény, mikor az ártézi kut felől Sáriai Mariska jött két világoskék vizeskantával napsütötte gömbölyű karjain, fehér kendőben, fehérbabos sötétkék ruhában.

(Folytatása következik.)

ELFOGOTT HÁROMSZOROS RABLÓGYILKOS.

Tiszafüred mellett, a Gellért-pusztán háromszoros rablógyilkosság történt. Egy Szabó Sándor nevű állítólagos napszámos eltűnt Tiszafüred közszékből, vándorutrára kelt és ugylátszik, vándorutráján a Gellért-pusztán egy istállóban rátámadt Fekete András puszta bériőre és azt két gyermekével együtt megölte, lakását kirabolta.

A fővárosban általános nyomozás kezdődött Szabó Sándor 52 éves napszámos kérekerítésére, akit Nagy Dénes detektívcsoportjának az üllőitűi trén-

laktanyában sikerült elfogni. Szabó körülbelül tíz esztendővel ezelőtt Budapesten lakott és bejelentőlapja alapján indult meg a nyomozás. Megállapították, hogy körülbelül öt napja érkezett Budapestre és a trénlaktanyában kocsi állást vállalt.

Hajnamban váratlanul rajtaütöttek a detektívek és azonnal vallatásra fogták Szabó Sándort, aki semmit sem akart tudni a tiszafüredi hármas rablógyilkosságról. Előállították a főkapitányságon és bevitték cök-mókját is. Holmija között olyan darabokat is találtak, melyek a tiszafüredi csendőrség jelentése

szerint Fekete András bérletruhadarabjai közül valók.

Mikor ezeket megmutatták neki, nem tagadott tovább, hanem részletes vallomása kezdett. Elmondotta, hogy ő követte el a hármasgyilkosságot a Gellért-pusztán. Családos embernek vallotta magát, öt gyereke van, feleségével esztendő óta rossz viszonyban él. Mint-hogy gyerekeinek nem tudott elegendő kenyeret keresni, vándorutrára indult. Eljutott a Gellért-pusztára. Tíz óra lehetett, mikor egy istállószerű épületbe ért. Bement a sötét helyiségbe, mécses gyújtott és annak a világánál egy alvó embert és két gyereket pillantott meg. Mellettük egy baltát látott fekidni, azt felragadta és előbb egy ütést végzett az emberrel, aztán a két gyerekre került a sor.

Ezután a házban 300 korona készpénzt és néhány értékesíthető ruhadarabot magához véve visszaindult a tiszafüredi ál-

lomásra. Mikor Pestre érkezett sikerült állást vállalnia a trénlaktanyában.

Szabó Sándort részletes vallomása után a rendőrség letartóztatta.

(Az Est.)

LEÉGTT A PARÁDI ÜVEGGYÁR.

A parádi üveggár, Magyarország egyik legnagyobb ilyen üzemé, kigyulladt és leégett. Az egész gyártelep teljesen elpusztult és csak néhány melléképületet sikerült megmenteni. Minden kísérlet hiábavaló volt a gyár megmentésére. A tüzvész oka eddig ismeretlen, az okozott kár felbecsülhetetlen.

(Szózat.)

POFON UTÁN — HALÁL.

A kolozsmegyei Köblös községben, Zorán János falusi földműves a falu kocsmájában belekötött az üzleti ügyekben ottjáró Hosszu János kolozsvári kántinosba. Zoran, aki ittás állapotban volt, minden ok nélkül rátámadt a békésen beszélgető Hosszura és meg akarta ütni. Védekezés közben Hosszu kétszer arcul csapta Zoránt, a ki mogy is gyöngye lábán állván, a második ütésre összeesett. A jelenlevők nem tulajdonítottak nagyobb jelentőséget a dolog-

nak, hiszen hasonló esetek napnap után előfordultak a kocsmában és Zoránt, amint részegembereket szokás, hazavitték a lakására, ahol lefektették, hogy kialudja mamarát. Zorán azonban el is aludt és másnap reggel, amikor felesége és gyermekei költögetni próbálták, nem ébredt fel többé. Halott volt. Hosszut, miután valószínű, hogy a halál az arculcsapás következtében állott be a csendőrség letartóztatta és előállította a kolozsvári ügyészségen.

(Keleti Újság, Kolozsvár.)

A MUNKÁS AZ ÉLETÉT KOCKÁZTATJA.

Halálos szerencsétlenség történt a napokban a győri vagongyár asztalosműhelyében. Schott Dezső famunkás fűrészpont akart kihuzni a transzmisszió szija alól, a mely elkapta és néhányszor villámgyorsan megforgatta. A gépet rögtön megállították, a munkáson azonban már nem lehetett segíteni. Bevitték a kórházba, ahol meghalt.

(Népszava, Budapest.)

Ha a bányásznak baja van, a bányászlaphoz, vagy a bányászbankhoz fordul. Miért nem fordul ezekre a helyekre olyankor is, mikor nincs baja csak az előfizetést kellene beküldeni, vagy a bankbetétjét elhelyezni?

A Magyar Bányászlap KÖNYVNYOMDÁJA

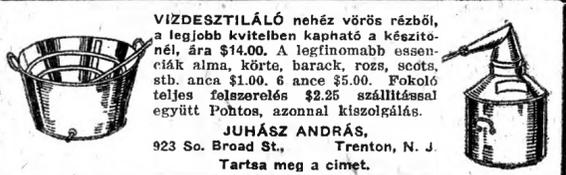
HIMLERVILLE,

KENTUCKY.

A legjobban berendezett magyar könyvnyomda szedőgéppel és gyorsajtókkal, ahol mindennemű egyleti és üzleti nyomtatványok, névjegyek, hirdetések, körlevelek, levélpapírok, tagsági könyvecskék, számlák és borítékok készítése jutányos áron, pontos időre elvállaltatik.

Nyomdánk elsőrendű, pontos és gyors kiütelt tekintetében versenyez bármely nyomdával.

Guyandotte Club Kávé.
A legfinomabb minőségű kávék keveréke.
Izletes, Zamatos, Finom.



VIZDESZTILÁLÓ nehéz vörös rézből, a legjobb kivitelben kapható a készítőnél, ára \$14.00. A legfinomabb essenciák alma, körte, barack, rozs, scots, stb. anca \$1.00. 6 anca \$5.00. Fokoló teljes felszerelés \$2.25 szállítással együtt Pohtos, azonnali kiszállítás.

JUHÁSZ ANDRÁS,
923 So. Broad St.,
Trenton, N. J.
Tartsa meg a címét.

MI UJSÁG HIMLERVILLEN.

Az elmúlt héten 3 napot dolgoztak a Himler Coal Co. bányaiban.

Vasárnap, február 25-én délután 2 órákor a megalakítandó Temetkezési Egylet ügyében gyűlés lesz a kompánia hallban. A gyűlés összehívói kérik Himlerville lakosságát, hogy teljes számmal megjelenjen szíveskedjenek.

MEGJELENT: KIS MAGYARORSZÁG

Harmadik száma. (Himlerville helyi híradó) KOLOS LEÓ, a himlervillei magyar tanító szerkesztésében. Tartalma: Himlerville helyi hírek. Szakács Imre levele. Gazdasági tanácsadó. Egészségi tanácsadó. Mít kell tudnia minden magyarának? Tréfás krónika. Asszonyok társasága. A Kis Magyarország megjelenik havonként kétszer. — Előfizetési ára egy évre 60 cent, Magyarországra ba 90 cent. Kérjen ingyen mutatványzámot. KIS MAGYARORSZÁG HIMLERVILLE, KY.

KISHIRDETÉSEK.

ELADÓ.

15 darab Nebo-American Coal Co. részvény eladó. Érdeklődők a címet megtudhatják a lap kiadóhivatalában.

Négy szobás ház, istállósól, gáz, villany, víz és áramvezeték bent, jó pinccével, keresek kút az udvarban, kitűnő vízzel. 1 jó tejsz tehén és vagy 90 darab apró jószágok Amerika legnagyobb gyáraival körülveve McKeesport szivében elköltözés végett eladó vagy hosszabb időre bérebe kiadó. — Cím: B. Kádár, P. O. Box 305, McKeesport, Pa.

KERESTETÉS.

NÉLKÜLÖZHETETLEN házi cikket készítő vállalat keres megbízható ügy-nököket, minden bányász plézen. Jó kereset. Nem kell házalni. Bővebb felvilágosításért írjon az alanti címre: OVERALL W. P. COMPANY, 75 East 10th Street, New York City.

HÁZASSÁG

Tiszteletes 40—45 év körüli nő keresek feleségül, ki házamat rendezni tartana. Van saját üzletépületem és 1000 dollár készpénzem. Valós neu házám. Csak komoly szándékú nők írjanak. Leveleket a Magyar Bányászlap kiadóhivatalába, Himlerville, Kentucky "Házasság" jellegre kérek (15. 22.)

AMERIKAI KÖVETSÉGEK, KONZULATUSOK ÉS EGYÉB SZERVEZETEK.

Magyarország, Ausztria, Jugoszlávia, Csechoslovákia és Romániaiban.

Amerikai magyarok, akik politikai, gazdasági, családi, vagy utazási ügyek elintézésére céljából a magyarországi, vagy a szomszédos államokbeli amerikai konzulatusok vagy egyéb szervezetek segítségét óhajtják igénybe venni, az alább felsorolt címekhez fordulhatnak.

Magyarországon: Theodore Brentano, RK, TM. Budapest. Edwin C. Kemp, Konzul. Budapest. Joint Dist. Committee Budapest Damjanich u. 48

Ausztria: Albert Henry Washburn, RK, TM. Wien. Carol H. Foster, Konzul. Wien.

William F. Upson, Com. Rep. Wien, 1 Bosendorfer-strasse, 13.

Jugoszlávia: H. Percival Dodge, RK, TM. Belgrad. Kenneth S. Patton, Konzul. Belgrad. A. R. Thomson, Konzul. Zagreb.

Csechoslovákia: Lewis Einstein, RK, TM. Praga. Charles S. Winans, Konzul. Praga.

Vladimir A. Goring, Comm. Rep. Praga. Cheoni Dum, Pokoj cisle 353—1. Y. M. C. A. Praga, Staromostska Radnice.

Románia: Peter Augustus Jay, RK, TM. Bukarest. Ely E. Palmer, Konzul. Bukarest.

Louis E. Van Norman, Com. Rep. Bukarest, c/o American Legat. (Rövidítések magyarazata: RK, TM: rendkívüli követ és teljes hatalma; miniszter, Com. Rep.: kereskedelmi képviselő).

A bányászlapot, bányászok írják, bányászokról, bányászok-nak.



UNITED AMERICAN LINES JOINT SERVICE WITH HAMBURG AMERICAN LINE

A legrövidebb ut Magyarországra. HAJÓK MINDEN HÉTEN INDULNAK a 86-ik Pieről North River, 46-ik Street végén. Minden hajó 4 és 6 ágyas kabinok. Nagy obédé, 10k, társalgók és az összes sélymök kiadók. A 3-ik osztályú utasok részére: "Mount Clay", "Hansen", "Bayern", "Mount Carroll" és "Thüringia" hajók. Külön kabinok is vannak. "Redolent", "Reliance" és "Albert Ballin" duplaszárú utasok 1, 2 és 3-ik osztályú utasokat szállítanak. A magyar kormány által engedélyezett kivándorítási vonal. Felvilágosításért forduljon UNITED AMERICAN LINES 39 Broadway New York vagy bármely felhatalmazott ügynökséghez.

FARMRA MAGYAROK!

MEGJELENT az 1923-ik évre szóló tavaszi FARM ÁRJEJYZÉKÜNK, amelyben megtalálhatja a CUKORRÉPA, CIGORIA, BAB, stb. főbb jó terményekről való felvilágosításunkat, ha ír érte. A cukorra ára kétszeresére megy fel ez évben, de a Farmjaink ára hozzá képest olcsók és kevés lefizetéssel eladók, jó magyar családoknak. Jöjjen zsonnal és tekintse meg a farmjainkat.

Sugar Beet Realty Co.

TOJZÁN ANTAL, Elnök. 712 Tenth Street, Bay City Mich.

EMBEREKET KERESÜNK

minden város és plézen gyógyszer eladóira. Egy kis szorgalommal 5-10 dollár kereshet naponta, mikor a munkádól hazajött. Gyakorlat nem szükséges. Minden felvilágosítást megadunk. — Írjon bővebb felvilágosításért erre a címre: APOLO SUPPLY CO. 512 S. West End Ave., DETROIT, MICH.

Wm. GREENSPON, O. D. SZEM SPECIALISTA

Bluefield, W. Va. Iroda az állomással szemben. Elsőrangú szemüvegek nagy raktára. Levél útján is szállítok mindenféle szemüveget. Ha fáj a szeme forduljon bizalommal hozzám. Ingyenes tanácsot adok!

Importált Harmonikák!

AZ ÁREMELES ELŐTT KAPTUK. Legjobb modellek, erős bordák, erős zene, szép tok.

Importált Harmonikák!

A harmonikák mind előrenéző anyagból készültek, különösen a bordák, melyek szakértő mechanikusok által vannak készíttetve. Jól kisérték a főtokban, szép minta, rendkívül erős bordák, erős bőgők, finom bőrkarkokkal s nikel-alu arókrakozással, szolid, erős billentyűkkel, bőrkarkokkal. A harmonikák rendkívül értékesek. Harmonika, 165 sz., 3 soros, 33 billentyűvel, 12 basszusal. — Ár \$16.50. (Rendes ára \$30.00.) Harmonika, 89. sz., 2 soros, 21 billentyűvel, 8 basszusal. — Ár \$8.95. (Rendes ára \$17.00.) Harmonika, 67. sz., 2 soros 15 billentyűvel, 4 basszusal. — Ár \$6.75. (Rendes ára \$15.00.) Harmonika, 49. sz., 1 soros, 10 billentyűvel, 2 basszusal. — Ár \$1.95. (Rendes ára \$4.00.) Írja meg nevét és címet és részletezzé, hogy melyik számú harmonikát akarja és milyen áron. Küldjön 50 cent szálítási költségnek, a harmonikaért akkor fizet, ha azt későbbiek önként megtagadja. Teljes melegeledest garantiálunk vagy a pénzt visszaküldjük. Írjon meg MA. UNION SALES COMPANY, Dept.—387, 15 S. Desplaines St., Chicago, Ill.

Külföldi Magyarság

a külföldi magyarok Szövetsége hivatalos lapja. Előfizetési ára egy évre 400 korona. Kiadóhivatal Budapest, IX. Lónyay-utca 17. Ha még nem írt önnkel rendelje meg.

ROYAL MAIL EURÓPÁBA

A híres "roy" hajók: "Orbita" és "Ordona" elsőosztályú hajókat alkottak. A harmadosztályú hajók kivételével hajókat nyújtanak. Ha nyugatra. Legelősebb másodosztályú jegy \$170-tól feljebb. Harmadoszt. jegy \$105.50-tól feljebb. Két uti fenyves hajó az "Orosa" és "Ohio" 1, 2 és 3 osztályú, tavasszal állítatnak európai szolgálatba. Royal Mail Steam Packet Co. Sanderson & Son, Inc. ügynökök. 26 Broadway, New York. Vagy bármely helyi ügynökséghez.

GURDON KÁROLY

legnagyobb vegyeskereskedő HIMLERVILLE, KY.

A Himlerville és környéke magyarsága figyelembe.

Mielőtt felsőruha szükségletét beszerezné nézze át az én mintáimat: és győződjön meg arról, különleges olcsóságairól és a szöveteink jó minőségéről. Hatszázötvenöt szövet minta közül választhatja a felső öltözékének valót. Mind-mind finom gyapjú kelemek. Német és Francia Szövetek. Az árak a következők: egy öltözék: 17.25, 19.50, 22.00, 26.00, 30.00, 35.00, 40.00, és feljebb. Két nadrággal egy öltözéknek az ára 23.00, 26.00, 30.00, 34.00, 38.00, 42.00 és feljebb. A Goodyear esőkabátoknak az ára \$4.95, \$ 8.00, 10.00, 15.00, 20.00, 28.00-ig. Mind-mind mérték után feleletéssel készülnek. Minden rendeléshez irásbeli garanciát adok, valamint a jól állást is garantálom. A Boarding Házban találhatók vagyok, látogasson meg

HAJNAL L. ISTVÁN

Specialty Salesman HIMLERVILLE, KY.

ÉRTESETÉS.

Tudatjuk Rawl, West. Va. magyar testvéreinket, hogy VARGA FERENC testvér elvállalta lapunk ottani képviselését. Fel van hatalmazva előfizetések felvételére. Magyar Bányászlap.

HA egyletének meghívóra, le- vélpapírra, borítékra, hál- ló- lépő jegyekre, lunch ticketre, vagy egyéb szép kivitelű nyomtatványra volna szüksé- ges, ajánlja a Magyar Bányász- lap nyomdáját.

friss zsemlye, kifli, kenyér.

Azonkívül készítek kitűnő pajzkat és más süteményeket is. Kérem a magyarok támogatását.

HOCKHOLD MIHALY PÉKMESTER

Himlerville, Ky.

FERIAKI ÖVJÁTOK

meg megajutnak a neml betegeségekktől. KIZÁRÓLAG férfiak használatára. Legbiztosabb oltalmat. Nagy tubus 35c., Kít (4 darab) \$1.00. Kapható minden drog-áruházban vagy San-Y-Kit Dept B 92 Beekman St., New York City. Irjon követelvényét.

A TIZ LEGKEDVELEBB DAL

Zongora és énekre (vagy hegedűre). Elkerülsz, mer' az ének... 50c Nem én lettem hűtlen hoz-... 50c Nem vagyok méltó hoz-... 50c Hazudik a musziszász... 50c Szereledek újra... 50c zött látni... 50c Bózi-n én siron... 50c Mikor az ént meséltem kezd... 50c Miért vagy más?... 50c Te csak szerez... 50c Volga keringő... 50c Bármelyik át dal egyszerre meg-... 50c rendelje \$2.00. Mind a tíz dal egy-... 50c Kérje teljes kotta árjegyzékünk-... 50c ket! Amerika legnagyobb magyar... 50c könyve és zenemű kerekedése. Bard... 50c Ferenc és Fla og amerikai fiok-... 50c telepe.

KEREKES BROS.

208 EAST 86TH STREET, New York City. Viszonylagos! meglehetősen enged-... 50c mélyen. Könyvek!

BANK OF MULLENS

MULLENS, W. VA. Alapítók: \$100,000.00 Magyar Bányászok. Mi a legelőnyösebbben küldünk pénzt a öházbá. Takarékke-... 50c tetek után 4 százalékat kamatot fizetünk. Magyarokat különös előzeny-... 50c sseggel szolgálunk ki. Magyar bányászok pártjátókat... 50c a tírdelenczektől szolgálték ban-... 50c kunakat.

THE FIRST NATIONAL BANK

Coeburn, Virginia. Legelősebb és legbiztosabb bank. 4 százalékat kamatot betétek után. Kiszolgáljuk becsületosan. W. S. GOOD, pénztárnok.

JOHN KABAI

O'KEEFE, W. VA.

POLACHEK ZOLTÁN

Törökország, Bulgária, Szabadság, ügyvéd személyes segítségben részesít minden Magyar feltalálót. Kérjen INGYENES Patent szabályokat. Irjon meg ma, ha van feltalálása, vagy ha van vagy ha szá badalmak érdek... 50c lik önt.

ROYAL MAIL EURÓPÁBA

A híres "roy" hajók: "Orbita" és "Ordona" elsőosztályú hajókat alkottak. A harmadosztályú hajók kivételével hajókat nyújtanak. Ha nyugatra. Legelősebb másodosztályú jegy \$170-tól feljebb. Harmadoszt. jegy \$105.50-tól feljebb. Két uti fenyves hajó az "Orosa" és "Ohio" 1, 2 és 3 osztályú, tavasszal állítatnak európai szolgálatba. Royal Mail Steam Packet Co. Sanderson & Son, Inc. ügynökök. 26 Broadway, New York. Vagy bármely helyi ügynökséghez.

EMIL NYITRAY

A régi cégnél EMIL NYITRAY-nál kapható. Valódi hazai tájték pipa és tájték szivar szkipa, zeneművek és hangszerek, imakonvek, regények. Valódi hazai 14 kar. arany fűzők, gyűrűk, láncok és órák. Ezüst órák és láncok. Seimcezi plé-... 50c pa, pipa szár és látszó kártya. Min-... 50c denemü gazdasági és konyha... 50c szerszám. Hazai fűszereket. Valódi... 50c szegedi rózsapaprika. Magyar da-... 50c nalogép lemezek és Playar plano... 50c rollók a legelősebb magyar dalokról. Minden ami hazai most kapható. Kérjen nagy képes árjegyzékot... 50c bárholva szívesen küldöm.

EMIL NYITRAY

Nyitray-Parc. MILFORD, CONN.

M. COLLIER, D. D. S. DENTIST

Kermit, W. Va. a Poolroom felett. HIMLERVILLEN RENDELEK. Kedden és pénteken délután 4—8-ig. MUNKÁM JÓ.

HIMLERVILLEI MAGYAROK!

Tisztelettel értesítem Himlerville lakosait, hogy minden nap REGGEL MÁR KORÁN kapható pékműhelyemben, valamint az üzle-... 50c tekben

friss zsemlye, kifli, kenyér.

Azonkívül készítek kitűnő pajzkat és más süteményeket is. Kérem a magyarok támogatását.

HOCKHOLD MIHALY PÉKMESTER

Himlerville, Ky.

FERIAKI ÖVJÁTOK

meg megajutnak a neml betegeségekktől. KIZÁRÓLAG férfiak használatára. Legbiztosabb oltalmat. Nagy tubus 35c., Kít (4 darab) \$1.00. Kapható minden drog-áruházban vagy San-Y-Kit Dept B 92 Beekman St., New York City. Irjon követelvényét.

A TIZ LEGKEDVELEBB DAL

Zongora és énekre (vagy hegedűre). Elkerülsz, mer' az ének... 50c Nem én lettem hűtlen hoz-... 50c Nem vagyok méltó hoz-... 50c Hazudik a musziszász... 50c Szereledek újra... 50c zött látni... 50c Bózi-n én siron... 50c Mikor az ént meséltem kezd... 50c Miért vagy más?... 50c Te csak szerez... 50c Volga keringő... 50c Bármelyik át dal egyszerre meg-... 50c rendelje \$2.00. Mind a tíz dal egy-... 50c Kérje teljes kotta árjegyzékünk-... 50c ket! Amerika legnagyobb magyar... 50c könyve és zenemű kerekedése. Bard... 50c Ferenc és Fla og amerikai fiok-... 50c telepe.

KEREKES BROS.

208 EAST 86TH STREET, New York City. Viszonylagos! meglehetősen enged-... 50c mélyen. Könyvek!

BANK OF MULLENS

MULLENS, W. VA. Alapítók: \$100,000.00 Magyar Bányászok. Mi a legelőnyösebbben küldünk pénzt a öházbá. Takarékke-... 50c tetek után 4 százalékat kamatot fizetünk. Magyarokat különös előzeny-... 50c sseggel szolgálunk ki. Magyar bányászok pártjátókat... 50c a tírdelenczektől szolgálték ban-... 50c kunakat.

THE FIRST NATIONAL BANK

Coeburn, Virginia. Legelősebb és legbiztosabb bank. 4 százalékat kamatot betétek után. Kiszolgáljuk becsületosan. W. S. GOOD, pénztárnok.

JOHN KABAI

O'KEEFE, W. VA.

POLACHEK ZOLTÁN

Törökország, Bulgária, Szabadság, ügyvéd személyes segítségben részesít minden Magyar feltalálót. Kérjen INGYENES Patent szabályokat. Irjon meg ma, ha van feltalálása, vagy ha van vagy ha szá badalmak érdek... 50c lik önt.

CUNARD ANCHOR

A MAGYAR KORMÁNY ÁLTAL EN-... 50c GEDÉLYEZETT HAJÓTÁRSASÁG. A jövő évben júliustól számítvá... 50c 5638 MAGYAR jöhet ki Amerikába. — A Cunard Tá-... 50c rsaság leggyorsabban hozza ki roko-... 50c nait. Cunard hajóegylet ellátott ki-... 50c vándorlóknak nem kell várniok, mert... 50c majdnem minden nap indul egy Cu-... 50c nard hajó Amerikába. Kitűnő szerve-... 50c zésigények által a kivándorlókat Magy-... 50c országban saját hivatalunkunk által... 50c kíséreljük a hajóhoz, és által meg-... 50c övük minden bajtól és gondtól. Ez a... 50c szolgálat ingyenes. Kitűnően szervezett dollár átutalása... 50c link Magyarországra fizetőndő bármely... 50c magyar postatakarékpénztár utján.

CUNARD LINE

517—14th St., N. W. Washington, D. C. További felvilágosításért forduljon a legközelebbi hajóügynök-... 50c séghez.

NORTH GERMAN LLOYD

Magyarországra kabinban vagy s. osztályban New Yorkból—Brémében A hajók minden második... 50c szerdán indulnak. Kiténően berendezett har-... 50c dosztályú kabinok. Fényes konyha, 2. 4 és 6... 50c személynek. Részletes felvilágosításért... 50c forduljon a helyi ügynök-... 50c hoz vagy.

NORTH GERMAN LLOYD

14-16 Pearl St., New York

JIMMY CAMPBELL

elsőrangú szabó Biztosítom, hogy minden ruha, amit nálam készített, feltétlenül jól áll. A szénmezőket ha-... 50c vonta egyszerű ma-... 50c gam meglátogatom... 50c és közvetlenül ve-... 50c szem fel a rende-... 50c léseket. Ruháim kitűnő szövetből... 50c készülnek és biztosítom, hogy... 50c munkámmal meg is elé-... 50c gedve.

MATEWAN VIDÉKI MAGYAROK!

Ne küldjétek pénzt idegen ban-... 50c kokba. Jöjjetek hozzánk, ahol be-... 50c csületesen bánunk veletek. Mr. EDGAR CHAMBERS, a bank... 50c pénztárnoka, a magyarok igaz jó... 50c barátja. Betétek után 3 százalékat kamatot... 50c fizetünk. Alapítóké 450,000.00. The Matewan National Bank MATEWAN, W. VA.

MAGYAR BányászOK!

Évek óta levelek bányászok. Évek... 50c óta szolgálak ki benneteket. Min-... 50c dig jó és becsületos munkát végez-... 50c tem. Ha bármire van szüksé-... 50c gek, gyertek hozzám. Dr. O. M. WHITT fogorvos MATEWAN, W. VA. Dr. W. F. MCCOY utóda.

THE PEOPLES BANK

APPALACHIA, VA. Helyezze el nálunk betétjét 4% kamatot fizetünk. Az öházbá gyorsan és pon-... 50c tosan utalunk át pénzt. Figyelmesen szolgáljuk ki... 50c ügyfeleinket.

MAGYAR BányászOK!

Ha jó hazai árukat akartok vá-... 50c sárolni, forduljatok bizalommal... 50c hozzám, tiszteletesen szolgálak... 50c ki benneteket. Női kézimunkák, d. m. c. pamu-... 50c tot mákot, diót, fokgyámkat, val-... 50c díó rózsapaprikát, rudavánillát,... 50c hazai jätékkártyát, vetőártyát,... 50c selmei pipákat, mindenféle fű-... 50c szerárakat szállítok, ami a magya-... 50c rorsznak szükséges. Mindenből a legjobbat tartok... 50c és legelősebben szállítok Posta-... 50c közléséget én fizetem. Irjon erre a címre: JOHN KABAI O'KEEFE, W. VA.

MAGYAR BányászOK!

Ha jó hazai árukat akartok vá-... 50c sárolni, forduljatok bizalommal... 50c hozzám, tiszteletesen szolgálak... 50c ki benneteket. Női kézimunkák, d. m. c. pamu-... 50c tot mákot, diót, fokgyámkat, val-... 50c díó rózsapaprikát, rudavánillát,... 50c hazai jätékkártyát, vetőártyát,... 50c selmei pipákat, mindenféle fű-... 50c szerárakat szállítok, ami a magya-... 50c rorsznak szükséges. Mindenből a legjobbat tartok... 50c és legelősebben szállítok Posta-... 50c közléséget én fizetem. Irjon erre a címre: JOHN KABAI O'KEEFE, W. VA.

MAGYAR BányászOK!

Ha jó hazai árukat akartok vá-... 50c sárolni, forduljatok bizalommal... 50c hozzám, tiszteletesen szolgálak... 50c ki benneteket. Női kézimunkák, d. m. c. pamu-... 50c tot mákot, diót, fokgyámkat, val-... 50c díó rózsapaprikát, rudavánillát,... 50c hazai jätékkártyát, vetőártyát,... 50c selmei pipákat, mindenféle fű-... 50c szerárakat szállítok, ami a magya-... 50c rorsznak szükséges. Mindenből a legjobbat tartok... 50c és legelősebben szállítok Posta-... 50c közléséget én fizetem. Irjon erre a címre: JOHN KABAI O'KEEFE, W. VA.

MAGYAR BányászOK!

Ha jó hazai árukat akartok vá-... 50c sárolni, forduljatok bizalommal... 50c hozzám, tiszteletesen szolgálak... 50c ki benneteket. Női kézimunkák, d. m. c. pamu-... 50c tot mákot, diót, fokgyámkat, val-... 50c díó rózsapaprikát, rudavánillát,... 50c hazai jätékkártyát, vetőártyát,... 50c selmei pipákat, mindenféle fű-... 50c szerárakat szállítok, ami a magya-... 50c rorsznak szükséges. Mindenből a legjobbat tartok... 50c és legelősebben szállítok Posta-... 50c közléséget én fizetem. Irjon erre a címre: JOHN KABAI O'KEEFE, W. VA.

MAGYAR BányászOK!

Ha jó hazai árukat akartok vá-... 50c sárolni, forduljatok bizalommal... 50c hozzám, tiszteletesen szolgálak... 50c ki benneteket. Női kézimunkák, d. m. c. pamu-... 50c tot mákot, diót, fokgyámkat, val-... 50c díó rózsapaprikát, rudavánillát,... 50c hazai jätékkártyát, vetőártyát,... 50c selmei pipákat, mindenféle fű-... 50c szerárakat szállítok, ami a magya-... 50c rorsznak szükséges. Mindenből a legjobbat tartok... 50c és legelősebben szállítok Posta-... 50c közléséget én fizetem. Irjon erre a címre: JOHN KABAI O'KEEFE, W. VA.

MAGYAR BányászOK!

Ha jó hazai árukat akartok vá-... 50c sárolni, forduljatok bizalommal... 50c hozzám, tiszteletesen szolgálak... 50c ki benneteket. Női kézimunkák, d. m. c. pamu-... 50c tot mákot, diót, fokgyámkat, val-... 50c díó rózsapaprikát, rudavánillát,... 50c hazai jätékkártyát, vetőártyát,... 50c selmei pipákat, mindenféle fű-... 50c szerárakat szállítok, ami a magya-... 50c rorsznak szükséges. Mindenből a legjobbat tartok... 50c és legelősebben szállítok Posta-... 50c közléséget én fizetem. Irjon erre a címre: JOHN KABAI O'KEEFE, W. VA.

MAGYAR BányászOK!

Ha jó hazai árukat akartok vá-... 50c sárolni, forduljatok bizalommal... 50c hozzám, tiszteletesen szolgálak... 50c ki benneteket. Női kézimunkák, d. m. c. pamu-... 50c tot mákot, diót, fokgyámkat, val-... 50c díó rózsapaprikát, rudavánillát,... 50c hazai jätékkártyát, vetőártyát,... 50c selmei pipákat, mindenféle fű-... 50c szerárakat szállítok, ami a magya-... 50c rorsznak szükséges. Mindenből a legjobbat tartok... 50c és legelősebben szállítok Posta-... 50c közléséget én fizetem. Irjon erre a címre: JOHN KABAI O'KEEFE, W. VA.

EGYLETI KALAUZ.

ELSŐ TUG RIVER-I MAGYAR MUNKÁS BETEGSEGÉLYZŐ EGYLET.

ALAKULT: 1903 október 1-én: Anyaosztály, Garv. W. Va.